

egynémelyik gavallér. Egészen a *Mangold* Béla Kolos receptjének a nyomán. Déléltre Mórre-gallér, délutánra „kaszinó“ meg, „park-klub“ és Scheffernél olyan angol humespun ruhákat szabott magára, hogy akár *Fenyves* hispán is fölvehetné. A fehér-fekete vagy fekete-kék lawn-tennis ruha már nem sok. Most már keke fehér csikosat viselnek, a melyen ugyan a dandy, mint valami fürgé zebra... nem ám a *Szabados* Béla operettjének förtelmes anyós-stypusa, a mit oly feromonálisan átszött meg annak idején a Nagy Zsófi Szürke, a vány zöld koczkás szürke alapon, több színű csikos és nagyon sikk és a ki teheti, hogy a régi fürdőbe vagy legalább is Siófokra megy, az viselheti teljesen fehér flanell ruhát, még a cipő is fehér, a mi most, a hölgyeknél igaz, a városban is divatos viselet.

A nők legújabb divatja a pastel-kék. Legújabbban talán lesz már valami Chotek-szín is, meg a fejdíszek és napernyők a la Chotek. Merl immár megmásíthatatlan tény, hogy *Ferdinand* főherceg oltárhoz vezető szive választottját, Chotek Zsófiát. A mi jó öreg királyunk, a kit annyi csapás ért, mint uralkodót és annyi mint magán embert, beleegyezett a királyba, a melynek nemesítő hatása lefelé is megy, mert a birodalmi társadalmi élete a szellem érvényesülését fogja látni ebben. A házasság már a közel jövőben, július első napjaiban meg végbe. Természetesen minden ki-lyi pompa nélkül. A hős Savoyai Eugen pártájában, a Belvedere-ben fog lakni a boldog pár, a kiknek boldogsága ismét csak a kitartó, férfias erély diadalát bizonyítja. A Chotek grófi házban, egyik legregibb törzse Csehországnak, van magyarországi ága is. Ez az ágazat gróf Chotek Hermann és korompai gróf Brunswick Henrietta-tól származik. Utódjuk Chotek Rudolf gróf jelenleg is Magyarországon lakik a országgyökeres magyar protestáns főúri család parját, *Ráday* Irmát vezette oltárhoz, abból a országból, melyből *Ráday* Gedeon a poeta és *Ráday* Pál, színművészetünk lelkes pártolója származik.

A lapoknál ime ez a nagy szenzáció, a kínai ügy, meg a sokféle munkás-strike, teljesen beszüntették a munkát. Dolgozik az óriási rotációs, mintha csak tudná, hogy ösátyja születésének most ünnepeit meg ötszázados születésnapját. A XV.

század második harmadába esik a könyvnyomtatás föltalálása. Föltalálója Guttenberg János volt, s az első nyomdát Mainzban állították fel, a melynek első kiadása a Guttenberg-féle 36 soros biblia. Magyarországon az első, vagyis a budai nyomdát Mátyás király tudós kancellárja Geréb László, budai prepost állított fel. Az első magyarországi nyomdász Hess András volt, a kit Geréb Velenczéből hozatotta Budára. Az első nyomtatott kiadványok (1473) a „Magni Basilis de legendis poetis“ és a „Chronica Hungarorum“ című latin munkák voltak. A XVI. században Krakkóban is készült sok magyar nyomtatvány. A lengyel város híres egyetemét nagyon sok magyar ifju látogatta akkor s hosszú ideig innen szereztünk be minden irodalmi szükségletet. Erre vall a *Krakkói kalendárium* nagy elterjedése is. Komjáthi Benedek tudós szerzetes — 1533-ban szintén Krakkóban nyomatta ki az „*Epistola S. Pauli*“ magyar fordítását. Később Bécsben is nyomattak magyar tudósok. Erre vall Pesti Gábor *Uj Testamentoma*, s ugyancsak ettől a szerzőtől készült ott az „*Aesopusi Mesék*“ fordítása.

A mohácsi vész után majdnem teljes kétszáz évig szünetelt a kultura Magyarországon. Ez idő alatt csak igen kisszerű, ugynevezett *Vándornomdák* működtek Magyarországon, így a Huszár-Gál féle, meg a Hofhalteré, a mely hol Debreczenben, hol Nagyváradon, végül Alsó-Lendván is dolgozott. A XVII. században híres nyomda volt Magyarországon a löcsei Brewer-féle. Itt nyomódott a híres löcsei kalendárium is. Mikor az Universitást Nagyszombatból Pestre helyezték át, Landerer híres könyvnyomtató is ide költözött Pozsonyból. Irodalma nem volt még akkor a fővárosnak, s a XVIII. század végén Weigand János György könyvesboltja, a Beleznay házban nagy feltűnést keltett. Nagy vásárok alkalmával — József, Mádárdus — a könyvárusok sátorban árulták könyveiket az előre hirdetett munkáknak pedig kifüggesztették a jegyzékét. Erdekes a magyar könyvnyomtatás történetében, hogy Vácson, Ambró Ferencz Ignác püspöki könyvnyomtatónál tanulta Lotharingi Ferencz—Mária Terézia féle — a könyvnyomtatást. Pesten

resebbek. Landerer volt a márcziusi ifjuság nyomdásza is és az ő hatvani utcái — ma Kossuth Lajos utca — nyomdájában nyomattak

ki a híres *Tizenkét pontok* és *Petőfi Talpra magyar-ja*.

Régi czég volt Budán a Bagó Mártoné, valamint Pesten a Bucsánszky-féle nyomda. A régi Landerer czégből később Heckenast-nyomda lett, a mely ma *Franklin-társulat* ismert czég alatt működik. Az Emich-féle szintén uttörő s a régi magyar írókkal Vörösmarty, Bajza, Petőfi stbvel szemben igen áldozatkész nyomtató és könyvkiadó még ma Athenaeum név alatt alakult részvénytársasággá.

Ezen a héten folynak országosra a vizsgálatok is — *drukkol* a sok kis nagy diák. Ezen a héten állítják ki a sok érelességi bizonyítványt is. Ha már nemcsak a fiúk naturalnak, de temérdek kisasszony is, sőt doktorátust is tesznek, mint tett *Schmitt* Mariska kisasszony, a kinek névjegy kártyáján most már egészen komolyan diszlik a név: Dr. Schmitt Mariska.

Es mondja még valaki, hogy nem halad a magyar kultura. Halad bizony. Maholnap már annyi lesz a sok tudós ur meg kisasszony, a sok *qualifikált* egyén, hogy még kevesebb kenyerünk lesz, mint eddig. Pedig hát — panaszképen ne essék a mondásom — némelyikünknek csak épen annyi van, hogy nagy művészet kell hozzá, abból éhen meg nem halni.

A kínai háború.

— Az Aradi Közlöny táviratja —

Az admirális *Seymour* tengernagynak tegnap este 10 óra 5 perczkor Csifuban föladott következő táviratát közli:

Vasutal nem érhettem el Pekinget és csapataimmal visszatértem Tiencinbe. 13-án a boxerek kétszer megtámadták elővédünket, de visszavertük őket. A boxerek sokat vesztek, nekünk nem volt veszteségünk. 14-én a boxerek Langfangban megtámadták vonatunkat, de megint visszavertük őket. A boxerek körülbelül 100 embert vesztek, a mi részünkön öt olasz esett el. Ugyanaznap délután a boxerek megtámadták a lofai állomás védelmére békra hagyott angol őrséget. Az őrség segítségét, a mely megint körülbelül 100 embert veszített. A mi részünkön két francia sebesült meg.

Mikor Amtingba értünk, a vasutat annyira

ken, de egy ajtónál, mely fényes ezüsből való volt, visszadöbrent és szemérmesen süttötte le szépséges szeméit. Azon az ezüst ajtón belül a Wesseiényiek nász-szobája volt, mennyezetes miros selyem széles nyoszolyáival és pamlagjai-nyos drága szövetek csüngtek alá, eltakarták a trónját, mely fölött az arany-ember ragyogott.

... mint egy ...

már, ha kedvesével ott elandalodott a levante, aki esténként az ezüstös nagy ajtó előtt epedve troubadour-darabokat is énekelt hölgye kedvére.

De az ajtó nem nyílt ki, s míg a „Dal a szerelmes sasról“ szólott, minden este és a vár kapuján a helytartó hírnöke zörgetett: a zsaibói vár erős urát lánczra verte a gyöngelány ...

Miglen Miklós levante egy napon az ezüstös nagy ajtó előtt így szólt szép fog-

... másik ajtón jösz-e be ve-

Micsoda csodás fény és gyönyört árasztó édes illat csapott ki rajta, bementek és az ajtó önmagától ismét becsapódott utánuk.

A zsaibói vár urának szerelmes sas-szemei a teremő vagy izzó tüzétől szikráztak és most megkérdezte a gyöngelasszonykától, aki mint egy gyermek hulló ölébe.

— Mit tettél volna asszony, ha pap áldása nélkül hozlak b-ide?

A szelid Kitalin galamb szeméi villantak, mint a ... szemek.

... melyet, hirtelen ... ki és megfor-

megszámlálva találtuk, hogy lehetetlen volt előbb jutnunk vasuton, a miért is elhatároztuk, hogy visszatérünk Jangciengbe és ott expedíciót szervezünk, amely majd a folyó mentén megy Pekingbe. Miután elindultam Langfangba, a boxerek és császári csapatok, amelyek Pekingből jöttek, megtámadtak két vonatot, amelyeknek követniök kellett volna csapatukat. *A kínaiaknak 400 halottjuk volt.* A veszteségünk hat halott és 48 sebesült. A vonat Jangcunban ért engem utol, a hat sínnek szintén eljeseen el voltak pusztítva. Minthogy kevés eségünk volt és a sebesültek is gátoltak bennünket, vissza kellett térnünk. Tiencinbe, ahonnan hat napja hirt sem halottunk.

A sebesülteket 19-én hajóra tettük és a csapatok megindultak a folyó mentén. Utközben minden faluban ellentállásra találtunk. Ha a falókat az egyik faluban megvertük, visszavonultak egy szomszéd faluba és jól megvédték az állásokat huzódtak meg, ahonnan föltámadták előnyomulásunkat. Sokszor szünetre jött és gyilkos tüzzel kellett őket kiverni ezekből az állásokból.

22-én éjjeli menetet végeztünk és hajnalban a Tiencin fölött levő császári arzenálhoz értünk, ahol a kínaiak előbb barátságosan fogadtak bennünket, de azután tüzelni kezdtek rájuk. Nekünk azonban sikerült állásukat megkerülnünk és egy ágyujokat elfoglalnunk. Az oroszok a németek kissé tovább elnémitették két ágyujukat és a folyó átkelve, el is foglalták őket. Erre azután a szövetséges csapatok megszállták az arzenált. A kínaiak még aznap és

vasárnap megpróbáltak a sikertelenül. Az arzenálban négy ágyút és legújabb modellű fegyvereket találtunk. Beállítottunk néhány ágyút és a kissé elől levő két erődöt ágyuztuk. Minthogy az arzenálban lisztet és rizst találtunk, tartottuk volna megunkat néhány napig, de sebesültjeink miatt ezt elvetettük Tiencinből, amely 25-én megérkezett.

26-án Tiencinbe értünk. Az arzenált felgyújtottuk, mielőtt kivonultunk belőle. Veszteségünk a következők: Az angolok részéről 27 halott, 97 sebesült, a franciák részéről 10 halott, 28 sebesült, a németek részéről 12 halott, 62 sebesült, az olaszok részéről egy halott, három sebesült, Japánok részéről két halott, három sebesült, Ausztria-Magyarország részéről egy halott, egy sebesült, az oroszok részéről 10 halott, 27 sebesült.

váratlan parancs érkezett a császártól és az özvegy császárnétól. Li-Hung-Csang parancsára *tegnap 130 kalózt és boxert fejezték le, hogy megrémítsék a lázadókat, akiket csak vas kézzel lehet levérni.*

Melbourne, június 30.

Az admirális megkeresésére a segédhajórajból három hajó megy innen Kinába.

Berlin, június 30.

A Wolff-ügynökség jelenti: A czirkálóhajóraj parancsnoka ezt táviratozza: A kiküldött hadtest visszatért Tiencinbe. Az óriási erőfeszítéshez viszonyítva embereink szolgálatai kitünőknek mondhatók. Elesett Buchholz kapitány és tiz ember, megsebesült hat tiszt és három ember. A partra szállt csapatok egészségi állapota jó. A követekről nem érkezett hír. Az expedíció Langfangból tért vissza. Pekingben nem volt.

London, június 30.

Egy Washingtonból érkezett távirat azt mondja, hogy az idegen nemzetek segélycsapatai közt surlódások merültek fel.

A lázadó kínaiak már Wladivoszlok irányában is elvágták a távirat-huzalokat. Oroszország — hír szerint elhatározta, hogy ha a táviró-vonalak és közlekedési eszközök további pusztításával fel nem hagynak, minden szárazföldi erejét hadilábra állítja és leküldi Kinába.

SZÍNHÁZ ÉS IRODALOM.

A színház műsora:

Vasárnap: Délután: Ingyenélők, népszimű. Este: Görög rabszolga, operette.
Hétfő: Szünet.
Kedd: Bába, operette.

* A görög rabszolga vasárnap esti előadása után hosszú időre lekerül a műsorról. A szép operett most az első szereposztás szentt kerül előadásra, tehát Aspásiát Rédei Szidi. Heliodorust Andorffy Péter játssza. Az előadásnak nagy érdekessége lesz, hogy a második felvonás sáturnáliájában föllép Alessandro Scuri műbiczikista egykedű gepen, melyen hres ügyességgel végez szép mutatványokat. Tánczolja rajta, keresztül ugrik abroncsokon, egész áriát végig játszik pistonon stb. A zenei mutatványokban felesége és gyermeke is segíti. Scuri az ő saját találmányu egykerekit használja, amely 100 kilófont súlyú, és két lábánál van a kétkezes pedálja. A gepen a pedál a pedálok. Ezeket úgy építeték fel, hogy az ember lábával könnyen tud rájuk lépni. A gepen a pedál a pedálok. Ezeket úgy építeték fel, hogy az ember lábával könnyen tud rájuk lépni. A gepen a pedál a pedálok. Ezeket úgy építeték fel, hogy az ember lábával könnyen tud rájuk lépni.

muzsikális előadás tekintetében mi kifogás nélkül valót sem hagytak hátra. A vizsgákon János dr. főügyész volt jelen Arad városa részéről.

A zongora előkészítő osztályokból levisgáltak: Werner Margit, Jóó Sari, Klein Jeno, Lukács Alad, Schvarcz Józsa, Oroszi Giz, Szilágyi Margit, Kwitschala Károly, Kwitschala Henrik, Stüssny Clotild, Frank Vilma, Hess Irén, Almásy Erzs, Goldstein Hermina, Reiner Gabriella, Schmittes Böske, Steiner Gizella, Szabó Anna, Almásy Vilma, Benczedy Ilona, Coontea Felicia, Csáth Ilona, Daniél Margit, Demel Lajos, Deutsch Irén, Burian Géza, Zárny Margit, Bone Ilona, Grünay Marcsa, Hegedüs Ferencz, Kócsk Katica, Kristóry István, Bruchner Ella, Bruckner Margit, Joanovits Terka, Joanovits Erzs, Kara Marcsa, Kanger Irén, Mádor Margit, Steinhart Józsa, Kócsk Gabriella, Bodor Irma, Herz Margit, Babinszky Erzs, Kócsk Franzén Kálmán, Glück Ilona, Helny Jeno, Kócsk Minnszky Margit, Kovács Teri, László Irén, Lipót, Nemess Böske, Papp Veturia, Singer Rozsa, Székely Margit, Schkrainka Fanny, Varga Margit, Vogl László, Wéssu Hajnal.

A zongora közép- és középző osztályokból pedig: Basch Stefi, Guttman Ella, Goldziher Vilma, Korbuly Ilona, Kremmer Alajos, Schvarcz Eva, Strifler Margit, Szinberger Margit, Waidmann Cecília, Kovács Károly, Kugler Joan, Kohlmann Olga, Loránd Edmé, Lux Emma, Páner Paula, Schvarcz Margit, Schvarcz Paula, Tóth Erzs, Goldziher Albert, Hegyessy Gizella.

Az ének-osztályokból Fürsinn Irén, Guttman Ella, Hegyessy Gizella, Schvarcz Eva, Schvarcz Paula, Schvarcz Józsa, Schreyer Paula, Ferral Ella, Pollak Terka vizsgáltak és tanuskodtak kitűnő hangképzésről.

Hegedüs-osztályokból kitűntek: Boros Rezső, Biró Aladár, Bonath Gyula, Fejer Ernő, Komny Barnabás, Höfler Lajos, Moss József, Mandl Pál, Kiesser József, Repassy Odón, Glück Irén, Helstein Izsó, Horváth Lenke, Lazar Gyula, Kwitschala Károly, Rajk Elek, Ruzsics Lajos, Somogyi Andor, Székely Erzs, Burian Géza, Kristóry István, Kócsk Kálmán, Kelemen Sarolta, Licszardó Mária, Kócsk genstern Henrik, Thuró Ferenc, Unczár Geza, Varga István, Zalay Sándor, Csöfy Nándor, Rozser Aladár, Rozser Rezső, Fiszler Katica, Guttman Oszkár, Porter Ede, Klein Rezső, Koll Rezső, Klein Frédi, Löwenstein Gyula, Mezőrovich Cecília, Róbuschek Bandi, Roth Frigyes, Rohman Béla, Weisz Arnold, Bayer Emil, Fried Tibor, Rattkay Anna, Hegyessy Gizella, Schreyer Antett, Goldziher Márton, Góts Rezső, Hegedüs Ferencz, Kez József, Roth Jenő, Schreyer Harriett.

A czimbalon-osztályokból Janovitch Emilia, Josefovits Rozsa, Seyfried Eranka, Varga Róza, C. M. Mariska, Mezős Terka, Zalay Sándor.

A cordona-osztályokból Goldziher Pál, Mandl Andor, Földes Elek, Kócsk Alajos, Kócsk tschala Henrik, Schreyer Paula kitűntek. A vizsgálat nagyon szép eredményt hozott, és a szülőket nagy örömet okozott.

Társulások az angol alföldön

Whitworth-telep

Az angol alföldön a Whitworth-telep...

Az angol alföldön a Whitworth-telep...

Az angol alföldön a Whitworth-telep...

Az angol alföldön a Whitworth-telep...

Az angol alföldön a Whitworth-telep...

tábornokokat, a hadsereget s mindazt, amit Lloyd és a többi szónok a vita folyamán felhozott.

Az érdekes ülésről a következő táviratot vettük:

London, június 29.

Az alsóház költségvetési bizottsága ma a hadsereg egészségügyi felszerelésének kiegészítésére való a fennnyi névleges pénztel be-nyújtására vonatkozó indítványt tárgyalta.

Burdett-Coutts a dél-afrikai sebesültek és betegek helyzetéről beszél, kiknek az elégtelen egészségügyi szolgálat miatt sokat kell szenvedniök.

Wyndham belügyi államtitkár azt válaszolja, hogy való igaz, hogy a sebesültek és betegek Bloemfonteinben sok bajnak vannak kitéve, de a kormány mindent követett, hogy a háborúval járó szenvedéseket enyhítse. Az előfordult bajok nem a felszerelés hiánya okozta, hanem egyszerűen annak tulajdonítandók, hogy nagyon sok bajjal jár a szükséges eszközöknek oda szállítása, ahol éppen szükség van rájuk. Még nem volt rá eset, hogy háború idején annyi kórházi ágyról gondoskodtak volna, mint most. A dél-afrikai háború alatt a kórházakban elhelyezett sebesültek közül 21 halt meg, holott az 1898-iki niúsi hadjáratban 28, és az 1897-iki indiai hadjáratban 27 százaléka a sebesülteknek halt meg.

Wyndham aztán elmondja, hogy milyen nehézségekkel járt a szállítás Roberts lord gyors előnyomulása alatt és azt mondja, hogy abban az időben, a melyről most szó van, Bloemfontein nem szolgálhatott egy teljes biztonságban levő kórháznak támaszpontjául, mert az ellenség fenyegette az angolok szállásait az ellenség felé való összeköttetését. Azonkívül napról-napra hoztak folytak, úgy, hogy az egészségügyi felszerelés szállítása lehetetlen volt. A szónok ezeket a magyarázatokat elegendőnek tartja a Burdett-Coutts által felhozott panaszokkal szemben.

Wyndham nyilatkozata után Burdett-Coutts személt az egészségügyi szolgálat hiányos szervezésére vonatkozó állításait. Azt hiszi, hogy nem gondoskodtak eléggé a betegek szükségleteiről. Szerrehányása nem személyeket illet.

madni, a nélkül, hogy Roberts lord tábornagyot is érje az ütés. A háború gyors és nagyszerű sikere Roberts gyors előnyomulásának köszönhető, e mellett pedig lehetetlen volt előteremteni a londoni kórházak minden kényelmét. Az egész kérdés az, hogy el akarják-e itélni a tábornokokat, a miért úgy tették meg hadi intézkedéseiket, hogy néha nem volt kéznél elegendő egészségügyi felszerelés és azt akarják-e, hogy korlátozzák harcztéri műveleteiket és lassítsák mozdulataik gyorsaságát, csak azért, hogy a sebesültek ápolása pillanatnyi késedelmet se szenvedjen. Ez sem a háború, sem a humanitás követelményeinek nem felelne meg. Ha a háborút gyorsan akarjuk befejezni és az emberek szenvedéseit megakadályozni, gyorsan és erélyesen kell cselekedni.

Campbell-Bannermann azt mondja, hogy a kormány Burdett-Coutts egyik állítását sem czáfolta meg. Burdett-Coutts leleplezte az ország előtt az igazságnak egy részét ebben a nagy kérdésben és ezért az ország hálás lesz iránta.

London, június 30.

A konzervatív egyesületek nemzeti szövetségének tegnapi lakomáján Chamberlain gyarmatügyi miniszter azokra a sikerekre utalt, a melyek az unionisták, liberalisták és konzervatívok szövetségének köszönhetőek és egyuttal rámutatott több ügynek, így a Csöndes Ocenán kérdésének Németországgal való békés rendezésére. A kormány dél-afrikai politikájának az a czélja — mondotta a miniszter — hogy békés alkudozások után, de szükség esetén fegyverhatalommal is igazságot szerezzen az angol alattvalóknak és valamennyi fehér rajnak ugyanazt az egyenlő bánásmódot biztosítsa, a melyet az angolok nyújtanak gyarmataik lakosságának. Ezt a czél — mondotta — hála a britt katonák vitézségének és a gyarmatok támogatásának — már majd nem el is értük.

A Meteor ünnepélye.

— Népünnep a ligetben. —

Arad, június 30.

Ma megint megtelik a liget, mint ahány-
szor már, a nagy fegyver megérkezni az időp

mert az aradi közönség szereti a népiünnepet, s pedig annyiszor látja azokon ugyanazt a felhőt, mint sem unja meg. Hogyne menne hát ki a ligetbe, elvan ünnepélyre, hol csupa új, szép, csillogó dolgokat lát. Hogy többet ne említsünk, az a **kerékpár-ringlispil**, **kerékpár-klub** és a **kerékpár-klub** részletesen mondja el a következő program, melyet a **ligetben aradi kerékpárosok** július hó 1-én, vasárnap délután tartandó ünnepélyére adtak ki:

1. Angol-rus háború.
2. A magyarok beavatása (kérvény).
3. Kerékpár-klubok.
4. A liget és szőlőművelés.
5. A liget és szőlőművelés.
6. A liget és szőlőművelés.
7. A liget és szőlőművelés.
8. A liget és szőlőművelés.
9. A liget és szőlőművelés.
10. A liget és szőlőművelés.

Az ünnepélyen a ligetben a nagy fegyver megérkezni az időp

diját a helyszínen a nagy fegyver megérkezni az időp

szébben díszített a nagy fegyver megérkezni az időp

A virágkorzó a nagy fegyver megérkezni az időp

motor-kerék. A rendőrség kér a közönséget, hogy a virágkorzó a nagy fegyver megérkezni az időp

Esté vacsora a nagy fegyver megérkezni az időp

Belepti-díj a nagy fegyver megérkezni az időp

— Az Aradi Közlöny távirati értesülése.

Véres szenzációja volt ma hajnalban Budapest a Kálmán-utca 22. számú házában. Egy végkép elkeseredett ember, aki nem tudta nézni, hogy családja a nyomorral küzd, ugrott a második emeletről és haldokolva maradt a kövezeten.

Brabetz Mihálynak hívják a szerencsétlen embert, aki Rozsnyón született és 40 éves. Két év előtt Sentesről, ahol a postánál volt alkalmazva, a budapesti főpostára helyezték, itt kezdődött a szerencsétlensége. Egy éjjel mint hazafelé ment, több részeg ember üldöztette és Brabetz, hogy védekezze, elszűrtte revolverét, de nem találta támaszt. A törvényszék fel is mentette, de a postai ügyelmi uton elbocsátották.

Ezóta családjával, nejével és egy leányával a legnagyobb nyomorban sinylődött. Szentesről dr. ügyvédnél a Kálmán-utca 22. számú házában takarításért lakást kapott a kis családnak, de élelemre nem igen került, mert Brabetz igen keveset keresett a Fehér Kereszt-egylet letnél, ahol tagok gyűjtésével foglalkozott.

Az utóbbi időben a szerencsétlen végkép elkeseredett, mert sehogysem tisztességes álláshoz jutni. Elkeseredésében reggel felé vetődött haza.

Ma reggel is három órára járt, mikor tért, de azért majdnem egész józan volt leségével, akivel igen jó egyetértésben él. Szelgetett is szomorú sorsukról. Egyszer úgy fél 4 óra tájban, kiment a folyosóra vetette magát a korlátot.

Felesége és a házmesternő a nagy rémségre kirohantak, de már akkor Brabetz vértócsában vergődött az udvar kövezetére. Előhívott mentők konstatálták, hogy elrepedt koponyája és agyrázkódást szenvedett, aligha marad életben. Esméletlenül vitték a Rókus-kórházba, ahol egész délelőtt nem tért magához.

Feleségétől mellbeteg és nagybeteg leányát legnagyobb nyomorban hagyta a szerencsétlen ember. Az árván maradt leány most a jó szívek irgalmára van szorulva.

SPORT.

Az atléták közgyűlése.

— Tisztujtítás. —

Az Aradi Atlétikai Club ma tartotta lepos megalakulást elhatározó közgyűlést. A közgyűlésen a klub tagjai a klub megalakulását elhatározta. A közgyűlésen a klub tagjai a klub megalakulását elhatározta.

ezek értelmében történt ma a megalakulás és egyben az ideiglenes tisztikar ujjaalakítása.

A közgyűlés *Tedeschi* Viktor elnöklete alatt délután 6 órakor vette kezdetét az arad-csanádi vasutak gyűléstermében, hol a tagok nagy számban jelentek meg.

A megnyitó után *Koller* János titkár olvasta fel évi jelentését, mely áttekinthetően tárta elő azt a szép működést, mely a klub első évéhez fűződik.

Több *football-match*, közöttük az, melyben a *Műegyetemi Football Club* kitűnő csapatával mérköztek, a legutóbb tartott, szép sikerű *atlétikai versenyek* mind a klub tevékeny életéről beszélnek. Emlékezetes marad a télen rendezett *nemzetközi vívóakadémia*, melyben elismert nevű mesterek és amatőr-vívók szerepeltek. Nagy szolgálatot tett a klub a város közönségének azzal, hogy *Maione* Vincenzo személyében kitűnő, olasz vívómestert szerződtetett, kitől a klubtagokon kívül számosan nyertek oktatást.

Megemlítésre méltó dolog, hogy a klub az *Aradi Atlétikai Club Budapesti Osztálya* névvel fővárosi fiók-egyesületet tartott fenn, mely *Lészai Ottó* ügyvezető alelnök vezetése mellett sikeres működést fejtett ki.

Több fővárosi klubbal szemben arattak *football-matchok* alkalmával győzelmet s tagjai részt vettek a nemrég rendezett aradi atlétikai versenyen, valamint a vívóakadémián.

A titkári jelentést, valamint a pénztáros és számvizsgáló bizottság jelentéseket egyhangulag elfogadták, mire a tisztikar és választmány lemondott. *Zih* József indítványára a közgyűlés *Tedeschi* Viktor elnöknek ügybuzgalmaért, valamint a tisztviselői karnak és választmánynak köszönetet szavazott. Erre megajánlották a választást, mely a választmány elnökével végződött:

Elnök lett *Tedeschi* Viktor, alelnök *Czédly* Károly dr. (uj), titkár *Palotai* Antal (uj), kapitány *Matusik* Márton (uj), pénztáros *Vizer* Ottó (uj), ellenőr *Reinhart* Kálmán (uj), I. jegyző *Zih* József (uj), II. jegyző *Posch* Dezső, orvos *Traytler* Andor dr., ügyész *Lukácsy* Lajos dr. (uj), a választmány tagjai: *Angel* István dr. (uj), *Koller* János, *Isztray* Géza (uj), *Losonczy* Zoltán, *Neidenbach* Ödön (uj), *Sugár* Jenő dr., *Székely* Károly, *Zima* Tibor.

A választás után, mely csaknem egyhangulag történt, *Tedeschi* Viktor az újból megválasztott elnök köszönetet mondott a bizalomért, ugyancsak *Czédly* Károly dr. alelnök is, ki mint új tag és tisztviselő, köszönetéhez ígéretet is csatolt.

A közgyűlés után az elnök kiosztotta az atlétikai verseny díjait a következőkben. I. 100 yardos futásban: 1-ső *Bayer* Róbert, 2. *Bonyhay* Béla, 3. *Székely* Károly, II. Magasugrásban: 1. *Hajdu* Béla, 2. *Pittner* József, 3. *Neidenbach* Sándor; III. Egy angol mértföldes futásban: 1. *Lészai* Ottó, 2. *Vas* István, 3. *Pittner* József; IV. diszkosz vetésben: 1. *Beliczay* Tamás, 2. *Székely* Károly, 3. *Bogsán* Károly.

+ Match zoké és kerékpáros között. Egy a maga nemében páratlan match lesz holnap, a „*Velocitas*” temesvári kerékpáregylet versenypályáján. *Proff* Lípót, Temesvár bajnoka tizenegy versenyző vezetésével, kik között aradiak is vannak. A zokénak meg van engedve, hogy hét lovat válthasson. A matchhoz vezetőknél jelentkeztek Aradról *Baumgartner* Antal *Krebs* Gyula. A verseny programja a következő: 10 kilométer távolság (30 kör.) Második verseny: 5 kilométer távolság (15 kör.) harmadik verseny; handicap 15 kilométer távolság (45 kör.) A két első díj két nagy ezüst-érem, a harmadik díj kis ezüst-érem, 4-ik nagy bronz- és az 5-ik kis bronz-érem lesz. A vezető egész az utolsó körig meg van engedve.

A trónörökös esküvője.

— Az Aradi Közlöny távirati értesülése. —

Arad, június 30.

Az a nagyjelentőségű házasság, amely *Ferencz Ferdinánd* főherceg, trónörökös és *Chotek* Zsófia grófnő között morganatikus formában megkötötték, holnap, vasárnap megy végbe a reichstadti vár egyszerű templomában. Elő van már minden készítve az esküvőre, megérkeztek a nász vendégei is, — holnap aztán egy boldog párral több lesz a Habsburgok között.

Reichstadtban ma még teljes csend uralkodott, mindaddig, míg be nem robogott a vonat, mely a jegyespárt s az előkelő vendégeket hozta. Azóta fényben uszik a kis város, melynek lakossága meleg szeretettel és ünnepléssel veszi körül fejedelmi vendégeit.

Ferencz Ferdinánd főherceg aligha választhatott volna Reichstadt-nál zajtalanabb helyet a monarchiában; esküvője, melynek oly romantikus vonása van, itt mint egy idyll fog végbe menni.

Ha a lakosság az újságokból nem tudta volna, hogy a régi vártemplomban vasárnap egy Habsburg esküvője lesz, a kastélyból aligha értesültek volna arról, mert ott a legnagyobb csöndben folynak az előkészületek.

Mária Trézia hercegnő vezeti az előkészítő munkálatokat és maga ügyel fel mindenre. A vendégek számára huszonegy szobát rendeztek be. Ma már ezek is elvannak foglalva; a reichstadti öreg vár élet ütött tanyát.

A holnapi esküvő előkészületeiről az alábbi távirati értesülést vettük:

A király nászajándéka.

Ferencz Ferdinánd főherceget Reichstadtban már ott várta egy királyi rendeletből érkezett levél, a mely arájának, *Chotek* Zsófia grófkisasszonynak rangemelését foglalja magában.

Ezek szerint a király megengedi, hogy a grófkisasszony már az esküvő előtt *Hohenberg* hercegnőnek neveztesse. A hercegi rangra való emelést mindkét állam hivatalos lapja holnap fogja publikálni.

A menyasszony hivatalos czime ez: *Hercegi kegyelmesség* s mint ilyen, első rangban fog állani a mediatizált hercegnők és hercegek között, tehát nyomban a királyi hercegek és hercegnők után következik.

Ferencz Ferdinándnak és *Hohenberg* hercegnőnek születendő gyermekei szintén hercegi rangot kapnak.

A király fenkölt gondolkozásáról és nagy kegyességéről tesz tanuságot ez a rendelkezés, melyet méltán tekinthet úgy a jegyespár, mint a felség nászajándékát.

A trónörökös megérkezése.

Ma délután érkezett meg Reichstadtba *Ferencz Ferdinánd* trónörökös, a boldoggyén, arájával *Chotek* Zsófia grófkisasszony. A trónörökös eleintén úgy tervezte, hogy vetlenül Reichstadt előtt egy állomásnál száll a vasutról s fogaton az utat a kastélyig, hogy a feltűnéde később e szándékáról letett. Igazult be menyasszonyával az indítványba s tanuja lehetett annak meleg szeretetnek, melylyel őt a város fogadja.

Délután már a városban a trónörökös érkezését várta a város lakossága. Az esküvő után, a bevonulási uton, zímerez, zöld guirlandokkal befűtött oszlopok vannak felállítva. A város és a környék egész lakossága együtt volt az állomáson, midőn oda a magas vendégeket hozó vonat berobogott.

A menyasszonyt fivéréi is elkísérték az esküvőre.

A bevonulás sorrendje következő volt: Az első fogatba szállott *Ferencz Ferdinánd* trónörökös *Wuthenau* asszonnyal, a menyasszony egyik nővérével. A második fogatba ült *Löwenstein* örökös herceg a nejevel, a harmadikba *Chotek* grófkisasszony s özvegyével, *Wuthenau* lovas századossal. Azután következtek a *Chotek* család többi tagjai, míg a család feje, *Chotek* Károly gróf, csak a délután 5 órai vonattal érkezett meg.

A trónörökösöt és a vendégeket az egybegyűlt nagy közönség óriási ovációval fogadta. Az éljenzés, a lelkesültség hangja az egész uton folyton-folyvást ismétlődött.

A kastélyban történt az ünnepélyes fogadtatás, hol a trónörökösöt és menyasszonyát *Notitz-Rhienek* gróf altábornagy, udvarmester üdvözölte a lépcsőházban. Innét feljött *Mária Theresia*, *Mária Annunciata* és *Erzsébet* főhercegnők fejezték ki üdvözlésüket.

Ottó főherceg megérkezése még kétséges. *Ferdinánd* Károly főherceg már bejelentette, hogy nem jelenthetik meg Reichstadtban.

Eddig itt vannak: *Löwenstein* örökös herceg és neje, *Kinszky* grófnő, *Chotek* Károly gróf, *Chotek* Farkas gróf, a menyasszony bátyja, a ki Troppauban a tartományi kormánytanácsos, *Wuthenau* lovasszázados és neje, *Notitz-Rhienek* gróf, továbbá a menyasszony testvére, *Wuthenau* gróf herceg, a ki a *Mária Theresia* főhercegnő kamarai előjárója stb.

A trónörökös megérkezése után rövid pihenőt tartott, majd kihallgatáson fogadta a város polgármesterét és előjáróit. A fogadtatásnál jelen volt az egész család. Ugyanekkor a menyasszony is bemutatatta magának a polgármestert és az esperest.

Később a magas társaságnak teát szervizoltak.

A reichstadti kastély a város északi részén emelkedett helyen épült és három részből áll, melynek kétemeletes főépülete képezi a főrészt. A főbejáraton a Szász-Lauenburg herceg címere van elhelyezve, akinek tulajdonát képezte a kastély a 17-ik században.

Balra a bejáratától vezet a főlépcső *Ferencz Ferdinánd* főherceg lakosztályához, melyet esküvő után fog elfoglalni.

Az esküvő.

Az esküvői szertartást a kastélyban fogják tartani.

Vaszary és a főherceg esküje.

Sok embernek okozott fejtörést az a közvélemény, mi volt az oka annak, hogy még az osztrák főpapság részéről Gruscha biboros, tehát az osztrák papság feje vett részt Ferencz Ferdinánd főherceg esküvetételén — a magyar főpapságot nem Vaszary Kolozs hercegprímás, hanem Schlauch Lőrincz nagyváradai biborospüspök képviselte. Természetes, hogy azonnal megeregett a pletykák egész áradata.

Sőt ellenzéki részről mindjárt politikai törekvések akarnak csinálni ebből az esetből s azt hirtelítelik, hogy Vaszary Kolozs hercegprímás nem helyesbülte volna a renunziációnak illetően való megítélését. Természetes, szó sincs erről és a pletyka az egész. De ugyancsak ellenzéki képviselői körökben mást is beszélnek.

Abból a köztudomású tényből indulnak ki, hogy a főherceg esküjénél csupán Gruscha esztrák bibornoknak volt aktív szerepe. Ő tartotta a keresztet. Schlauch bibornok pedig csupán szemlélője volt az eskünek. E forrás szerint tehát a hercegprímás nem akart volna mintassziv szereplőnek beállni.

Mindebből egy szó sem igaz. Mint budapesti tudósítónk megbízható forrásból értesül, hercegprímás, aki folyton gyengélkedik, hónapok óta nem jól érzi magát s ezért mondott le a tisztségről.

Ebből az incidensből tehát nem fog sikerülni az ellenzékeknek affért csinálni. A mi nagyon helyes és örvendetes is.

Zeppelin gróf léghajója.

(A első felszállás.)

— Az Aradi Közlöny távirati értesülése. —

Arad, június 30.

A Zeppelin-féle léghajó első felszállása még mindig nincs biztosan meghatározva. Bas sus báró értesítette a sajtó munkásait, hogy a szombatra tervezett első felszállás valószínűleg elmarad. Így is történt. Mint Friedrichshafen-ből táviratozzák, az előmunkálatok meg voltak úgyan már téve, sőt megtöltötték az összes ballonokat is, de mire ezzel készen lettek, beállott az alkony s így a felszállást el kellett halasztani. A következő kormányzható reggelével holnap, vagy hétfőn teszik meg az első kísérletet.

Urach herceg és Bilfinger vezérőrnagy ma Friedrichshafenbe érkeztek, hogy a felszállásnál jelen legyenek. Az idő kedvező volt és az összegyűlt nagy közönség az utolsó perczig renykedett, hogy a felszállás meg lesz, de ez az említett ok miatt elmaradt.

A felszállásnál a württembergi király is jelen lesz. Már ma nagyszámu előkelő vendég érkezett a látványosság megtekintésére. Fényképészek óriási számban vannak itt minden irányból és a sajtó is nagy számban képviselteti magát. Schott Schottenstein hadügyminiszter szintén megérkezett.

Az igazság és méltányosság megkívánja annak kijelentését, hogy Zeppelin gróf léghajóját maga is „Schwarcz-Zeppelin-féle léghajónak” nevezi. Schwarczot, aki a léghajót feltalálta, közönségtől azelőtt, hogy Berlinben épített alumínium léghajójának felszállni kellett volna, hirtelen halálra érte.

Halála után Jagel vezetés alatt bocsátották fel a léghajót. A léghajó erős szélben emelkedett fel és már háromnegyed óráig át szállt nagy kanyarulatokban a levegőben, midőn egy hirtelen bekövetkező szélcsenés miatt az egyik kerékről kiszakadt. Jagel annyira megijedt, hogy az egész gépet hirtelen le kellett dobni. Jagel nem tudta tovább dolgozni, mert a gép azonnal le kellett dobni. Jagel nem tudta tovább dolgozni, mert a gép azonnal le kellett dobni.

hogy a léghajó főszelepét kinyitotta, mire az egész alkotmány lezuhant.

A német és angol lapok annak idején nagy részvétellel irtak ez esetről, melynek oka Jagel elővigyázatlansága volt. Zeppelin gróf az érdem, hogy Schwarcz örökének oly nagy jövőt nyitott meg.

Az ügyvéd és az orvos.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 30.

Egy hamisesküvésü bünpör keretében szenzációs fordulat történt a szegedi törvényszék előtt. A váratlan fejleménynek az lett a következménye, hogy alap-bünperből tüstént másik két bűnügy keletkezett, még pedig egy ügyvéd s egy orvos ellen.

A törvényszék elé egy Stoin Nikulaje nevű oláh atyafi hamisesküvésü ügye volt tárgyalásra kitűzve, ám a vádlott védője, R. nagyikikindai ügyvéd orvosi bizonyítvánnyal fölszerelt beadványban a főtárgyalás elnapolását kérte. Mivel az orvosi bizonyítvány azt tartalmazta, hogy Stoin Nikolaje súlyos izületi csontbántalomban szenved, ami 3—4 hetig ágyhoz szegzi, dr. Kecskeméti Dániel törvényszéki bíró, a főtárgyalás elnöke, a tárgyalásra beidézett összes tanukat, sértetteket sürgőnyileg visszarendelte, meghagyván, ne jöjjenek, mert nem lesz tárgyalás.

A törvényszék ma dr. Kecskeméty Dániel elnöke alatt dr. Hevesy Kálmán és dr. Láng Jenő bírákból megalakulván, a régi betyárok bűnügyét akarta elővenni, mikor egy szürös oláh atyafi lépett a terembe.

— Mit akar? — kérdő tőle az elnök.

— Stoin Nikolaje, Stoin — mondotta az atyafi s még egyebet is beszélt oláh nyelven. Hogy a különös atyafival szót válthasson, az elnök Hevesy helyére bekérte Onitiu Elek bírót, a ki tud románul s aki kikérdezte a hosszuhaju atyafit.

Mily nagy volt a törvényszék meglepetése, mikor Onitiu bíró révén megtudta, hogy Stoin Nikolaje az a vádlott, aki mára hamiseskü miatt idézve van, ugyanaz a Stoin Nikolaje, aki az orvosi bizonyítvány szerint súlyos izületi csontbántalomban szenved.

— Hát maga nem beteg? — kérdé ámulva az elnök.

— Olyan egészséges, vagyok, mint a makk, — felelte oláhul Stoin, aki most a hozzáintézett kérdésekre elmondta, hogy az ügyvéd tőle 2 forintot kért a bizonyítványra s azt mondta, hogy ugyanazon időben Temesvárt lévén halaszthatatlan dolga, nem mehet most Szegedre, ezért kell az elhalasztás. Ő azonban (t. i. Stoin) mégis csak megjelent a tárgyaláson, nehogy baj legyen belőle.

A törvényszék e páratlan fölfedezésre dr. Berger Mór törvényszéki orvossal azonnal megvizsgáltatta Stoint, aki az atyafit teljesen egészségesnek találta. Erre fölemelkedett dr. Marton József közzévaló alügyész s az ügyvéd és az orvos ellen a büntető törvénykönyv 408. §-a alapján bűnvádi eljárás megindítását indítványozta.

A törvényszék rövid tanácskozás után elfogadta az ügyész indítványát s a névvel is megnevezett ügyvéd s a névvel még meg nem nevezhető orvos ellen elrendelte a bűnvizsgálatot. Az orvos kiltét azért nem állapíthatta meg a törvényszék, mert az orvos bizonyítványon teljességgel olvashatatlanné volt.

A szenzációs bűnügyi fordulat nagy feltűnést keltett a jogász- és orvosközönség körében.

HIREK.

— A király fürdőn. Bécsből táviratunk, hogy a király ma kíséretével Ischl-be utazott, ahol két hónapot fog tölteni.

— A bihari főispán Goldis püspökhöz. Küldték a minap Goldis József aradi görög-katolikus román püspök levelét, amelyben Bihar megye hatóságát értesítette Mangra Vazul nagyvárad püspöki helynök beiktatásáról. Erre a levelre a püspök ma a következő levelet kapta. Beiktatásról Lászlótól, Bihar megye és Nagyvárad város főispánjától:

Méltóságos Püspök Ur!

Méltóságodnak folyó évi június hó 26. napján 3998. szám alatt hozzám küldött beadvány iratában kifejezést nyert azon ügyvel, mely szerint Mangra Vazul püspöki helynök ur beiktatásáról értesíteni sziveskedtem; midőn őszintén köszönöm, teszem az, amire erős hitem és óhajom kifejezése mellett, hogy a megválasztott és beiktatott helynök ur ügyködésében is folytatást nyer azon áldás iránt, mely Méltóságod által mindenképpen követve a hazafias szellem ápolása és a legjavartalanabb együttérzés és együttműködés biztosítása tekintetében oly gazdag szellem volt képes felmutatni, s mely tekintetben magam részéről a legmesszebb megköszönést kilátásba helyezni kedves és kötelességemnek ismerem.

Fogadja Méltóságod kiváló tisztelettel és őszinte nyilvánítását.

Nagyvárad, 1900. június hó 26.

Beothy László
főispán.

— Uj hivatalos órák a városnál. Már csak óhaj formájában vannak meg az új hivatalos órák Aradvárosánál, bár komolyan is esett szó azokról szó. Mozgalom indult meg a tisztviselők között, hogy a hivatalos órák délelőtt 8 órától délután 2-ig tartassanak, mint ez újabban a megyénél, az államvissutaknál és más állam hivataloknál pedig régen életbe van léptetve. Amennyiben beválnék az új rend mindenképpen kívánatos volna a tisztviselők érdekében.

— Csernovics Péter. Csernovics Péter, a temesvármegyei tb. főszámvivő most rendezti sajtó alá Csernovics Péter, az Arad megyei temesi gróf kir. biztosi irományait. Ezek közt van egy Aradról kelt, érdekes nyilatkozat, mely Kossuth Lajos saját kezű írás. A nyilatkozat így hangzik:

Megütközéssel értesültem, hogy a magyar katonai csapatok, különösen a Bocskai század tartaléka Mácsán átvonulván, az ország egyik hű és a hazáért sokat áldozott tisztviselőjének, Csernovics Péter temesvári főispánnak jószágán oly botrányos zsarolásokat és rakoncátlankodásokat vittek véghez, minőket az ország ellenségeitől is mélyebb durvaságának, a nemzet szabadságjogának és igazságának védőitől pedig elleni bűnök kell tekintenem; mert az ilyen rakoncátlanságok a népet elidegenítve, kárt okoznak az országnak és veszteséget okoznak a nemzetnél.

Ennélfogva azennel a nemzettel szemben minden katonai csapatoknak a legszigorúbban tilalmozom, hogy bármilyen zsarolásokat, rakoncátlankodásokat és a nemzet hátrányára nyugtalanítására bocsátkozzanak; különben őket, bárkik legyenek is, a legszigorúbb katonai törvények szerint feleletre vonandók. Kelt Aradon, augusztus 5-én 1849.

Kossuth Lajos
kormányzó.

A rendelet vörös viaszkos pecsétet visel, amelyen a Magyar Állam Kormányzatának elnöke látható.

— **Merénylet a képviselőház elnöke ellen.** A *Tolnamegyei Közlöny* ma megjelent száma, a lap egyik bonyhádi barátjának azt a szenzációs értesítést közli, hogy a múlt vasárnap merényletet kíséreltek volna meg *Perczel Dezső*, a képviselőház elnöke ellen. A merénylő állítólag késsel rontott *Perczel Dezsőre*, a kit huszárja mentett meg a gyilkos fegyverétől. A képviselőház elnöke ellen irányult a merényletről *Perczel Dezső* környezetében, a fővárosban, nem tudnak semmit.

A *Budapesti Tudósító* — mint lapunknak táviratozzák — föl van tartalmazva annak kijelentésére, hogy az a hír, mintha *Perczel Dezső*, a képviselőház elnöke ellen bonyhádi kastélyában merényletet megkíséreltek volna — *valótlan*.

— **Nagyvezér korona az árváknak.** Megirtuk, hogy *Solenghi Adolfné*, a Nádor-szálló elhunyt tulajdonosnője 40.000 koronát hagy az aradi árvaháznak. A végrendelet felbontatván, az elhunyt intézkedéséről ma értesítették a várost.

— **Elismerés az Oratorium-egyletnek.** Az aradi Oratorium Egylet tudvalevőleg részt vett a Péter Pál napján a rom. kath. templomban tartott ünnepi énekes misén. Ezért *Csák Czirjék* dr. minorita rendfőnök az egyesület elnökségének a következő köszönő levelet küldte:

Az Oratorium-Egylet tekintetes Elnökségének.

Az Oratorium-Egylet június 29-iki előadása művészi esemény számba ment, mely amellelt, hogy a mindenható Isten dicsőségét hirdette, egyttal szívünket, lelkünket eltöltve, a legnemesebb érzelmekkel az Urak Urához emelte.

Az áhitat, szeretet és hála szavával üdvözlöm a miuden szépre törekvő Egyletet és Egyházam, Rendem s Arad kath. hitveinek nevében további lelkesedését, kitartását s többszöri fellépésre kérem.

Arad. 1900. jun. 30.

Hazafias üdvözlettel

Dr. Csák,

tartományi rendfőnök.

— **Házasságok.** *Friedmann József* dr. július hó 3-án köt házasságot Pécskán *Reiner Dávid* bájos leányával, *Etelka* kisasszonnyal.

Nagy S. Vilmos magy. kir. államvasuti hivatalnok eljegyezte *Varga Margit* kisasszonyt, *Varga János* aradi állatorvos leányát.

Péter-Pál napján esküdött örök hűséget *Vass Andor*, az arad esanádi vasutak tisztviselője *Milnavits Miksa* fodrász leányának *Máriska* kisasszonnyal.

— **Az első munkácsy-émlék.** Pécsről írja levelezőnk, hogy *Kindl József* pécsi lakos emléktáblával jelöli meg a házat, a melyben *Munkácsy Mihály* több ízben lakott. Az emléktábla már elkészült s a leleplezést, a melyet *Majórossy Imre* polgármester rendez, július hó első napjaira tervezik.

— **A walesi herczeg elleni merénylet.** *Sipidó* és három társa, ki a walesi herczeg ellen az ismeretes merényletet elkövették, hétfőn kerülnek a vádlottak padjára. Mint egy sürgöny jelenti, az ügyészség *anarchisztikus merényletnek* minősíti tettüket.

— **Papir-anyag gyár kedvezményei.** Az aradi papir-anyag gyár, mint említettük, hosszú szünetelés után ismét megkezdte az üzemet azon feltétel alatt, hogy a város bizonyos kedvezményeket ad számára. A városhoz benyújtott kérvényében kéri a köv. tvám 10 évre való elengedését, a gyár mögötti földterületek, melyet eddig bérelt, átengedését, két lámpa felálltatását, továbbá, hogy a város a gyárnak a miniszterhez felküldendő kérvényét támogassa. Az ügygyel mai ülésén foglalkozott a tanács és kiadta azt véleményezés végett a parti és kövezeti bizottságnak.

— **Górnchowski és Krieghammer.** Bécsből jelentik: *Górnchowski* gróf közös külügymi-

niszter ma reggel megkezdte szabadságát és Párisba utazott. Gastein-ból táviratozzák: *Krieghammer* báró közös hadügyminiszter fürdőhasználatra felderkezett. *Paar* gróf főhadsegéd ma elutazott.

— **Vasuti szükségletek beszerzése a vidéken.** Tegnap bizottsági ülést tartottak Budapesten, az országos iparegyesületben azon kérdés fölött, miként lehetne a m. kir. államvasutak szükségleteinek beszerzését a vidékre is megosztani. Főleg az a cél, hogy alkalom adassék a vidék kisiparosainak, mikép a szállítókban résztvehessenek. A bizottsági ülésen *Gelléri Mór* kir. tanácsos, az orsz. iparegyesület igazgatója elnökölt és résztvettek: *Belhazy* főfelügyelő, az államvasutak anyagbeszerzési osztályának főnöke, *Ritter Ottó* műhelyfőnök, a kereskedelemügyi miniszterium iparfejlesztési osztálya részéről: dr. *Andor Endre*, miniszteri titkár, továbbá az aradi, győri, miskolci, pozsonyi és szegedi kamarák titkárai. A bizottság megállapította az elveket, melyek szerint a beszerzések megosztása keresztülviendő lesz olykép, hogy a kisipari tárgyakra az árlejtések, az egyes üzletvezetőségek szükségleteinek kiűntetésével lesznek megtartandók. Hogy mely cikkekre alkalmaztassék a megosztás, arra a bizottságba meghívott kamarai titkárok tesznek részletes írásos javaslatokat.

— **Még egy megtámadott végrendelet.** A napokban elhunyt öz. *Solenghi Adolfné* végrendeletét — mint értesülünk — a rokonság megtámadta és annak megsemmisítését kérte. A hagyományozó tekintélyes vagyonának nagy részét jétékonyczélokra adta és rokonságáról alig gondoskodott.

— **Csikváryék tragédiájában.** A budapesti Zuglóban tegnap délután történt családi dráma halottai még érintetlenül fekszenek a törvényszéki orvostani intézet halottas házában s azokat valószínűleg holnap boncolják föl. Az ártatlan másfél éves kis *Etelka* szőke hajában kék selyemszalaggal, piros ruhácskájában fekszik a halott-állványon — mintha aludnék. Bal halántékon látszik az óriási seb, a mely azt mutatja, hogy édes apja közvetlen közelből sütötte rá a gyilkoló fegyvert. *Szedoglavics* Etel fekete ruhában, fehér férfi szabású vasalt fodros bluzban, fekete öltözetben. *Csikváry Antal* színtelen fekete ruhában, fehér csokros nyakendővel fekszik. Az asszonynak is, a férfinak is jobb halántékon van a lövés, a mely a halántékon óriási sebet szakított. Sokan jártak kint ma az intézetben, de a halottakat természetesen megtekinteni nem engedték.

— **Névváltoztató hirlap.** A Budapesten megjelenő *Reggeli Ujság* holtaptól kezdve új nevet vett fel. Ez lesz neki a címe: *Magyarság*. Az új címnek megváltozik a vezetése is, mert mint főszerkesztő *Bartók Lajos*, mint felelős szerkesztő *Fényes László* fog a lap élén állani.

— **Gyilkosság egy katonai ünnepélyen.** Szatmárról írja tudósítónk: Az itt állomásozó 5-ik gyalogezred a napokban ünnepelte meg a custozai csata évfordulóját, a mely csatában annak idején a Szatmári ezrednek dicsőséges része volt. Az ünnepélyt szomorú epizód fejezte be. A legénység megvendégelése alkalmával két közkatoná berugott s ezek, mikor feladni tértek, bajonettjükkel leszúrták egyik bajtársukat, a kivel némi szóváltásuk volt. A szerencsétlen katona rövid szenvedés után meghalt. A három esztendejéből mindössze 70 nap volt már hátra, a mikor megszabadult volna. A két gyilkost rögtön letartóztatták.

— **Budapest—Berlin.** A kereskedelmi m. kir. miniszter a német birodalmi postahivatalal egyetértéssel elhatározta, hogy a budapest-berlini távbeszélő forgalomban az eddigi reggeli 7 órától esti 10 óráig tartó szolgálat he-

lyett, ez évi július hó 1-től kezdve állandó éjjel-nappali szolgálat rendeztessék be. A budapest-berlini helyközi távbeszélő tehát július 1-étől kezdve az eddigi tarifa és módzatok alkalmazása mellett éjjel is a közönség rendelkezésére fog állani.

— **Czukorgyár a Hortobágyon.** Nagyrészt megszűnt már a romantikája széles Hortobágyon. Mióta az első vonat füttye végighasította délibábot rezgető levegőjét, azóta a Hortobágy is belépett a modern közgazdasági tényező szürke tömegébe. Mint közgazdasági tényező vonta magára legutóbb egy belga pénzcsoport figyelmét is, a mely nagyszabású czukorgyárat tervez a hortobágyi óriási síkságra. A meztani körülmények közt egy nagy akadálya van a czukorgyár sikeres létesítésének: Hortobágyon nincs folyóvíz, a czukorgyártáshoz pedig Hortobágyon sok víz kell. Csakhogy ez az akadály olyan, hogy dugába kelljen miatta dönteni egész gyáralapításnak. A belga pénzcsoport ugyanis azt reményli, hogy a földmívelésügyi miniszternek a *Hortobágy öntözésére* vonatkozó terve nem marad pusztán tervezet és ez a gazdaságilag amúgy is nagyfontosságú alkalmat meg fogja oldani egy füst alatt a hortobágyi czukorgyár vízkérdését is.

— **Harcz a halott körül.** *Mocsnyi Andor* fény nagybirtokos holtteste végre megkeleti nyughelyét. Mint értesülünk, az 1778-ban elhunyt fény nagybirtokos földi maradványai, melyek a temesvári gör. kel. szerb székesegyház kriptájában pihentek eddig, mégis Fényre kerülnek, ahol a családnak mauzoleuma van. Exhumálás holnap megy végbe nagy ünnepélyek közt a szerb székesegyházban, mely után a holttestet Fényre szállítják örök pihenőre.

— **A selmeczbányai bányászti akadémia** ünnepélyes megalapítását foglalta magában az év legfontosabb eseményeinek között. Az ünnepélyben részt vevő közönség régi épületből ment át, élén az ifjúsággal, modern, szép palotába, melynek terraszán a hölgyek foglaltak helyet: A felavatáson a pénzügyminisztert *Teleky* gróf főispán, a földmívelésügyi minisztert *Scholez* miniszteri tanácsos, a kereskedelmi minisztert *Bedő* Albert volt ág. titkár képviselte. Az ünnepélyt az ifjúság daloskör éneke nyitotta meg, mely után *Fekete* igazgató alkalmi beszédet mondott, összefoglalva az akadémia egész történetét. Erre *Teleky* gróf a város új intézője, mint a város nevévelapolgármester vett át. Az ifjúság nevében *Rumler* akadémia hallgató mondott az egybegyűtteknek a kormány küldötteinek köszönőmire a szép ünnepély végett ért. Politikai körökben — mint budapesti tudósítónk távirí sokat beszélnek arról, hogy a selmeczbányai ünnepélyre a kormány egyetlen tagja sem ismét személyesen, noha lejövetelüket hármán megígérték s a város nagy előkészületeket a fogadtatásukra: Annál inkább csodálkoztunk ezen a mellőzésen, mert Selmeczbánya megmente volna, hogy a miniszterek ígértet beválták.

— **Vasuti vonatok menetsebessége.** Berlinből érdekes kísérletekről értesítenek, melyek az ottani vasutársaságok kísérlettek meg. A korlati próbákat tettek a vasuti vonatok menetsebességének fokozására és a kísérletek jól sikerültek. A leggyorsabb vonatok eddig — 80 kilométernyi sebességgel haladtak 1 óra alatt. A leggyorsabb menetsebességét Berlin és Hamburg között közlekedő gyorsvonat éri el, mely 78.2 egész 80.7 kilométert megóránként. Szombaton indult el egy gyorsvonat *Wittenberghől Berlinre*, 94.8 kilométer sebességgel haladva óránként. Egy másodikkal 30 méterrel haladt a vonat, melyen a vasuti hivatalnok és mérnök volt.

— **Ismét fegyelmi Szegeden.** Még a nap elején nagymérvű visszaéléseket fedezett dr. *Fodor Károly* szegedi adóügyi tanácsos *Papp Károly* számtiszt ellen, ki a fele-

épület) bizta meg. Aránylag olcsó áron régi, kijátszott mesterhegedők, Straduarius, Amati, Maggini, Stainer, Hopf és más világhírű hangszer utánzatok kaphatók; nemkülönben gyönyörű hangzású cellók, violák, brácsók, nagybőgők, fuvolák, klarinétok, harmonikák, cziporák stb. valamint hangszer-alkatrészek, igen finom hurok és hegedű-tokok. S miután e raktárban az árak is rendkívül jutányosak: méltán a legmelegebben ajánlható ez új szép vállalat a művelt közönség pártolásába.

— A Kass-vendéglőben hétfőn, vasárnap este az ujaradi gyermekzenekar Seiner karmester vezetésével hangversenyt rendez. Belépti-díj 10 kr.

— A tanítók népünnepélyéről ma állították össze a számadást. Ezek szerint a f. hó 17-én tartott népünnepély kétezerkétszáz korona tiszta jövedelmet hozott az Aradvidéki Tanítóegyesületnek. Az egyesület nevében Kovács Vincze elnök köszönetet fejezi ki egy a közreműködő közönségnek mint a felülfizetőknek. Közreműködtek: Boros Janka, Boros Dóra, Tones Aranka, Sághegy Emma urhölgyek, Vargháné-Irámfy Paula uró, Budits Adám, Budits Mátyás, Dáni János, Hőszly Jakab, Hock János, Szeghő Sándor urak. Haberéger Györgyné, Heinrich Sándorné, Hegedüs Lászlóné, ménesi Lócs Rézsóné, Magyarida Ida dr., Schusztner Henrikné, Simon Karolin, Virágh Lajosné, Ajtay Erzsi, Czeiler Gizella, Csurgay Ilona, Bene Vilma, E. Illés Margit, Junga Margit, Hambek Rózsi, Millig Gizella, Molitorisz nővérek és Terényi Iza urókné és urhölgyek. Felülfizetések: 50 koronát: Aradcsanádi gazdasági takarékpénztár Igazgatósága, 14 koronát Weisz Ferdinánd altábornagy (Temesvár), 10 koronát özv. Boros Bóniné, Mittler Izidor dr., Vajda L. S. K. 8 koronát Salacz Gyula, 6 koronát ifj. Klein Mór czég, Gutsjahr Róza, Fromm Frigyes. özv. Nikodem Jánosné, 5 koronát ménesi Lócs Rézsóné, 4 koronát Singer Gyula, Heinrich Sándorné, Abrai Lajos, Ottenberg Tivadar, Böhm Adolf, id. Nachtnébel Odón, kis képezdész, nagy képezdész, Dálnoki Nagy Lajos, 2 koronát, Elek Arminné, az Aradban Lászlóné, Schtreicher Sándor, Wechsler József, Hirschl Zsigmond, Simay István, Domonkos Lajos, ifj. Müller József, Kehrler Károly (Elek), 3 koronát Kneffel Lajos, 1 koronát Oltvány Mihály, Moldován József, 80 fillért Weinberger János, 40 fillért Dobos Károly, 20 fillért Kovács Lajos, 40 koronát: „Összertartás”.

— Rejtélyes gyilkosság. Szabadka közönségét, mint egy távirat jelenti, rejtélyes gyilkossági ügy foglalkoztatja. Györi Ilona 17 éves cseléd leány gazdájának, Mezei Bélának egy éves fiával elment otthonról s nem tért többé vissza. Keresték mindenfelé, de nem akadtak nyomukra. Ma azután a radovcezi erdőben találták meg a cselédet és a kis gyermeket meggyilkolva. Mindkettőt a földbe ásta a tettes, ki ez időszert még ismeretlen.

— Schwarzkoppen a gyilkos. A Krassó-Szörénymegyei Szákulon a féltékenység áldozata lett Popovits András 50 éves polgár, aki számos tagja családjával boldog nyugodtságban töltötte napjait tegnapig, amikor az ablakon beröpülő golyó leterítette. Ugy történt az eset, hogy Schwarzkoppen Ferencz szákulfi fiatalember vélegénysotban áll. A frigye ellen áskálódta a faluban és mindent elkövettek, hogy Schwarzkoppent elriasszák a választottjától. Azt akarták a fejébe verni, hogy az a leány, akit ő jobban szeret az életéül, légyottra jár. Tegnap este is evvel izgatták föl Schwarzkoppent. Erre Schwarzkoppen azt mondta:

— Most az Isten irtalmazzon a menyasszonyomnak.

A falról leeresztotta a puskáját és dult arccal kirohant az udvarára. Messziről úgy látta, hogy a menyasszonya Popovicsék háza udvarába fordult be. Rohant a kapuhoz, amely már zárva volt. Erre izgatottan leült a nyitott ablakhoz és elsütötte fegyverét, mire a szobában ordítva rogyott össze Popovics. A feleség vállán érte. Schwarzkoppen jelentkezett a csodálatosnál, a hol letartóztatták. Később azt is megtudta, hogy az a nő, akit ő messziről látott, nem a menyasszonya, hanem a Popovits leánya volt.

Egy régi plébános hadi adója. II. József, a kalap király idejében működött Győrött az ugynevezett kincstári kezelőség, melynek hatáskörébe tartozott a többi közt a hadi adó

beszedése is. Akkoriban ugyanis hadi adót tartoztak fizetni a polgárságon kívül a városi tisztviselők is, ha fizetésük meghaladta a háromszáz forintot. Hét százalékban állapították meg a hadi adójukat. E kategóriába sorozták a győr-belvárosi plébánost, Apfalter Józsefet is, mivel ő évente háromszázharmincz forintot huzott a városi házipénztárból. A plébánosnak eleinte sikerült kimutatni az adó-kivetés igazságtalan voltát, később azonban ismét zaklatni kezdték s 1789. június 18 án rá is irt a királyi számvevőség, hogy „1788. november 1-étől kezdődően 931 forintnyi évi jövedelem után 65 forint 10¹/₆ krt tartozik fizetni hadi adóban különböni végrehajtás terhe mellett.” A plébános erre memorandumot nyújtott be a kincstári kezelőséghez, tiltakozva benne a jogtalan adó-kivetés ellen. Győr város levéltárában ráakadtak most e memorandumra, mely különösen azért érdekes, mert adatai jellemzik az akkori lelkészek küzdelmes életviszonyait. A plébános a többi közt ezt írja a memorandumában:

A kimutatás szerint huzok a város pénztárából 330 forintot, alapítványi misékből 184 forintot és a stólából (ideszámítva Ujvárost, Majorokat és Szabadhegyet) 411 forintot. De jó volna, ha ennyi sok pénzem volna! Bizonyára én lennék az első, aki azt a hadi adót leszurnám; mert hiszen nagy szüksége van rá az államnak. Rajta hát, mutassák ki, hogy az a tömérdek pénz mind az enyém, úgy ahogy én és a városi magisztrátus kimutatják, hogy nem az. Előrebocsátom, hogy hajléktalan és fizetés nélküli lelképásztora vagyok Győr sz. kir. város, kegyuramnak. Beteljesedék rajtam a szentírás szava: „Es nincs hova fejét lehajtsa.” Nincs plébánia-lakom, nincs congruám. A 330 forintot nyugta mellett veszem át a város kamarásától csak azért, hogy 1. két káplányomnak fejenként 80 forint fizetésük fejében 160 forintot adjak, melyből ruházok nekik; 2. ha megkondul a déli harangszó, nekik 200 forintot adjak, azaz 10 krajczárjával évi 216 forintért; 3. mielőtt pihenőre térnének, őket némi vacsorában is részesítem naponta 12 krajczárjával évi 144 forintért, mert meg vagyok irva, hogy nemcsak igével él az ember; 4. nem lévén hajléktalanok menháza a városban, gondoskodjam lakbérükről, télen a didergés ellen fűlőanyagról, holdvilágtalan esteiken világításról, de hogy tisztán lakhassanak és tisztán járjanak az Ur színe előtt, inasról is, kalkulálván per caput 50 forintot évi 100 forintért. Külömben fáradjon le hozzánk az országos számvevő és próbálja meg ezt a pontot 50 forintért megcsinálni. *Vagyonmérleg*: Evi bevétel 330 forint. Evi kiadás 620 forint. Deficit 290 forint. *Részesítés*: az asztalomról lehullott morzsákkal jóllakott.

Bebizonyítja ezután, hogy nincs része a kimutatásban felsorolt egyéb jövedelmekben. Majd érdekes módon fejezi be memorandumát.

Hozzáteszem még, hogy ha rajtam a hadi adót erőszakos uton behajtják, úgy én a város pénztárából azt a 330 frtot többé föl nem veszem. Következőleg a segédlelkészeket szelnek bocsátjom, őket nem élelmezem, lakást nekik nem tartok, fizetésüket ki nem adhatom. Menjünk aztán a püspök és a monarchia színe elé. Bizom azonban a békés uton leendő megoldásban. S bocsánat azért, hogy amikor tölem hadi adót követelnek, én a harci riadót fuvom.

A memorandumnak egykoru feljegyzés szerint megvolt az eredménye, mert a kincstári kezelőség felmentette a plébánost a hadi adó fizetésének kötelezettsége alól.

— A méh és az eső. A méhészeknek régi tapasztalata, hogy a méh nem hagyja el a kast, ha esős idő közeleg. Egy belga meteorologus sokáig tanulmányozta a méhek időjósító természetét s tapasztalatairól most a következő érdekes adatokat tette közzé:

Ha az ég nem tiszta, ködös, vagy borult, a méhek nem hagyják el egyszerre sokan otthonukat; reggel egyenkint repülnek ki, mintha csak vizsgálókat küldene ki a királynő, hogy megtudják, ki szabad-e tömegesen szállani. Hogy borult vagy kétes időben nem szállnak ki tömegesen a méhek, abba semmi meglepő nincs; az ő előrelátásuk a közeli eső lehetőségének megítélésében csak abban áll, hogy várakozó állást foglalnak el mindaddig, míg csak a felhők szakadozni nem kezdenek; ilyenkor azután megkezdődik az elindulás, s a csá-

patok kiszállanak, hogy mézet gyűjtsenek a virágokból. Ködös időben sem hagyják el a méhek a kast, kétségtelenül azért, mert a köd a levegő lehűlésével van kapcsolatban és nedves is. Tudvalevő, hogy a hideg és a nedveség a méh leggyilkosabb ellensége. Ez annyira igaz, hogy még a méhészet tudományában járatan is előre tudhatja, hogy jó méztermés várható, ha tavasszal dél-nyugati és kelet-észak-keleti vagy déli szelek tarkodnak, és rossz esztendőre van killátás, ha nyugat-délnyugati, vagy észak-észak-keleti irányból fúj a szél. Az előbbi irányból jövő szelek kevézök, a virágok sok mézet adnak; az ellenté irányu szelek tavasszal hidegek, és nedvesek, a növényzet szenved, a fákon terméketlen marad a virág. A méh meteorológiája csak arra szorítkozik, hogy váratlan meglepetéseknek ne legyen kitéve; ébersége sohasem lankad, a kasban minden előrelátás a társaság jóléneke szolgálataiban áll; a szabadban a hallás, a látás, a szóval minden érzék az egyén egyszerezére működik. Gyakran látni, mint érnek haza hirtelen a méhek, ha valami vast felhő kerül a nap elé; mind egy pontnak, a s bejáratának tart, pedig esőről még szó sem esik; de ha a gyanus körülmény elmúlt, szép ékben röpülve hagyják el ismét a kast. Nagyberségüknek ellenére is utoléri őket néha vihar, különösen ha reggel dél-nyugati észak-nyugati tájról érkezik s csak akkor ki, mikor a szelso felhőgomolyok már elhagják a tetőpontot, jöllehet a nap az ég tulsófelén még teljes fényében ragyog; vagy ha lután ugyanily körülmények között északról vagy észak-keletről tör ki a zivatar. Ily körülmények közt csakugyan meglepheti a méhet vihar, de olyankor soha sem fordulhat elő, mikor az ég lassan borul, mikor a nap assankint veszi fényét a felhők fátyola mögött, vagy ha már messziről hallatszik a dörg moraja, s főleg a világosság változása utján, hogy felköltse a méh figyelmét, és énének megmentése céljából sietve menekül a kasba.

— A bölcs rendőr. Páris egyik neves utcáján nagy népcsdületet okozott a mi p két idősebb asszony, kik valósággal hajba aptak egy tizfrankos arany miatt. Az arany ugyanis a földön feküdt s mindegyik azt állította, hogy ő ejtette el. Végre egy rendőr is beleavatkozott a dologba s mindezekelőtt megforgatta a ujjai között az aranyat.

— Hiszen ez az arany hamis, — mondta azután.

— Akkor nem az enyém! — ki nyomban az egyik nő.

A másik azonban tovább perelt: — Is az

— Akár hamis, akár nem, de méza vienyém. Tudom kitől kaptam, majd viszem szem neki.

A rendőrség Bölcs Salamonja me kiföldetten mosolygott erre s átadta a teljet, gástalan tiz frankost jogos tulajdonosának.

— A császárné cipője. Az öreg Fréder Fabre, a Comedie Française volt tagja a dékes apróságok közül a Gaulois-ban most közzül emlékirataiból.

1867-ben történt, amikor szintén világhírlítés volt Párisban. III. Napoleon császárt számos külföldi uralkodó látogatta meg ez alkalommal, a többi közt vendégül látta Vilmos porosz királyt is, a későbbi német császárt, aki annyira letiporta utóbb hatalmas vendéglátó gazdáját. Az uralkodó tiszteletére diszeldadás volt a Comedie Françaiseban. Az előadás végefelé III. Napoleon fölállott, ami is volt az egész nézőtér számára. Mindenki fölállott, a katonák s a fejedelmi vendég is, csak a császárné maradt ülve. Nem meglőtt pillanatok sőt percek hosszant. King csönd támadt, de a császár végre megszokta a dolgot és jelentős tekintetet váltott császári feleségével. Eugénia császárné em főkelt és a porosz király karján lávozott a színházból. Feltűnt mindenkinek, hogy a gyönyörű természetű asszony erősen bizog. A sajátos jelenséget maga a császárné magyarázta meg később. Megvallotta pironkodva, hogy van egy nem nagyon előkelő szokása: az, hogy hosszabb ülés közben végtelen jól esik neki, ha levetheti a cipőjét és

a harisnyás lábát közvetlen érintkezésbe hozhatja a padmalylyal. Azon a diszelőadáson is így cselekedett. Letolta lábáról szatin-czipőjét és — hűsült. Ekkor történt, hogy felállott császári ura s nagy zavartan kezdte keresni a czipőjét. Tu... illik a bársony karosszéke alá... volt s... anan kellett most a másik... ával előköt... sznia. Sikerült is felrántania hamarosan, roppant kellemetlen fájdalmat érzett; a hogy rajta volt a czipő, úgy... zett neki, mintha bele szorult volna valami a topánjába. De me... ontolásra, vagy éppen a czipő levételére... volt már idő, lassú megadással törőd... bele tehát sorsá... Es egész este tūrte a spa... csizmaszerű... Mikor végre szabadult... vendégeitől... égére járt a dolognak és kitűnt... or, hogy... ami azt a roppant fájdalmat... a, egy gyönyörű fülbevaló volt. Ennek... ide... a magyarázata hamarosan. Egyik... de... egy nagyhercegnő panaszkoz... emlitette, hogy elveszítette a fél fülön... Eugénia császárné erre nem tudott... bb megoldást, mint hogy selyempapiros-értékes tokban elküldötte a kárvallo... fülbevalót. A czipőről persze nem... szó, ellenben úgy magyaráztatott ki a hogy sóprés közben akadtak rá az ék-

119
118
Kínai titkos szövetségek. Kína épp asszizikus házája a titkos szövetségeknek, Oroszország. Hechtorn érdekes adatok... közl... most e ligákról *Titkos társulatok* 126 új munkájában, melyből már bemutat... egyet-mást minapi tárcánkban.

Kínai forradalmi ligák között egyike a leg... almasabbaknak az ugynevezett *Ko-Las-Hu...* mely titkos mozgatója minden idegen üld... ésnak vagy keresztényellenes támadásnak, de mozgalmi rendszer az uralkodócsalá... ellen is irányulnak. A keresztény misszionáriusok ellen nem egyszer bocsátott már... ki ily czimű röpiratokat: „Az ördögi tanítók... meg kell ölni.“ A tagok igazolására négy... zögletű gyapotdarabra nyomott kínai jel... szolgálnak. Az ujonczok a szövetsé... zetb... való felvételük alkalmával megölnek egy... kakast, melynek vérént azután borral keverve meg kell inniok. — Hatalmas szöv... tkezet s *Hung-szövetség* is. E név, mivel a *hung* szó özvnyzet jelent, azt akarja kifejezni, hogy... a szövetség az egész földet el fogja árasztani. A szövetség feje 1826-ban Kvang-Tau volt, ki... gyszer egy meggyilkolt embernek borral ke... epéjét hajtotta fel, hogy vad dühre inger... magát. A *Hung „páholya“* négyyszög... van építve, a világ négy főtája felé nyil... kápukkal. A homlokzat az egység szim... bolis... tikus jelképeivel, háromszögekkel van dí... zítv... Az ujonczok...

ter... avatják fel, melyben egy oltár... ot szerzetes-alapító képével díszített pa... goda... áll. Az öt főpáholy élén öt nagymester áll, s... zámos alárendelt hivatalnokkal. Az új ta... gok... felavatása nagy hókusz-pókuszszal történik. Az u... jonczot, hajának lenyírása után megmos... sák, azután hosszú fehér köpönyeget adnak rá, lábár... a pedig szalmabocskort huznak. Majd az oltár... elé vezetik, hol kilenc fűszálat és egy... rrudat kell áldoznia; minden áldozás... gy-egy alkalmi verset mond. Ennek vé... vel piros gyertyát gyújtanak s a jelenle... z ég és a föld imádása közben közösen... nek három, borral tele serleget. Ezután három... lámpát gyújtanak meg: a „hét csilla... gos“-t, a „drága birodalmi“-t, és a „Hung... lámpa“-t. Ima közben mindenik jelenlevő a közép... ujába szur s vért ereszt belőle a félig borral telt edénybe, melyet az ujonczoknak ki kell üríteniök. Végül a már említett kakas... ólés ceremóniáját végzi el az ujoncz s átad... nak neki ezután egy diplomát, két tört, három Hung-érmet, továbbá egy könyvet, amelyben megvannak a szövetség szabályai, esküförmája és titkos jelei. A tagok egymást igen könnyen felismerik, például arról, hogyan lépnek be a házba, hogyan iszszák a teát, hogyan öltöz... ködnek.

— Gyermekzenekar Ujaradon. *Martini* Mátyás ujaradi vendéglőjében holnap, vasárnap az 50 tagból álló híres gyermekzenekar nagy hangversenyt rendez.

— Elfogott gyermekgyilkos. *Brath* Józsefné szül. *Tóth* Mária budapesti anya, aki hat hónapos gyermekét megfojtotta s az Almássy-téren levő sétátér egyik bokrába rejtette, a rendőr-

ség az éjjel a főváros területén kinyomozta s leartóztatta. A gonosz asszony beismeri a tet... et, a miért is ma délben átkísérték a vizsgálóbíróhoz.

— A bikák haragszanak. A városi kamarás jelentést tett a tanácsnak, hogy Aradváros tulajdonát képező — két tenyészbika az utóbbi időben életveszélyesen bőszi. A kamarási hivatal kéri a megfelelő intézkedést a haragos bikák ellen.

— T. üzletfeleink szives tudomására hozzuk, hogy *Révész* Nándor könyv- és papirkereskedő urat (Szabadság-tér 20. szám. Telefon 265 sz.) képviselőséggel ruháztuk fel, ki elfogad minden a nyomdánkat, valamint az Aradi Közlöny kiadóhivatalát érdeklő megbízásokat.

—x— Fertőző betegségek ellen, melyek leginkább az egészségtelen ivóvíz által terjesztetnek, biztos óvszer a tiszta, egészséges ásványvíz. Felhívjuk tehát szives olvasóink figyelmét a „Kristály“ Szt.-Lukács fürdői hegyiforrás hirdetésére.

—x— Meleg időszak beálltával majdnem nélkülözhetetlen egy jégszekrény. Az 1873. óta fennálló Stiller József cs. és kir. szab. jégszekrény-gyár (Budapest, Nagydiófa-utca 22.) törvényesen védett hűtőkészülékei, sör, viz, vaj, nyershus stb. hűtésére elismert legjobb szerkezetűek, miért is nagy kedveltségnek örvendenek és több kitüntetést nyertek. E megbízható czég egyéb készítményei is, mint fagyalt-készülékei, bormérési berendezései, csapjai stb. mind tartósak és a mellett olcsóak. Képes érjegyzéket ingyen és bérmentve küld.

A legujabb detektiv-botrány.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától —

Szeged, június 30.

A szegedi titkosrendőri botrány-kronika ma ismét megnövekedett egy főlháborító fejezettel. Ma délelőtt egy Táborszky József nevű szolga jelent meg Koczor János tb. főkapitány előtt. A szolga, aki tíz évig mint rendőr szolgált a várost, előadta, hogy a városházhoz közel levő *Nacsáné*-féle vendéglőben két nap óta egy detektiv garázdálkodik, hol elmegy, hol visszajő, eszik, iszik, részegeskedik s e pillanatban már ott tart, hogy bottal öldökölni akar.

A jelentésre a tb. főkapitány tüstént a mondott helyre küldött két rendőrt, akik csakugyan ott lelték *Tarpai* Endre detektivet, botrányosan részeg állapotban, eszeveszett tivor-

A rendőrök a részeg detektivet a tb. főkapitány elé vitték, aki skandalózus állapotát látva, megbotránkozva mondta:

— Nem szégyelli magát, hogy ilyen állapotban van!

Mire a jeles detektiv durván azt felelte:

— *Annnyit iszom, amennyi nekem tetszik!*

Ez a válasz, a hivatalos helyen, a tb. főkapitánynyal szemben már oly súlyos fegyelmezetlenség volt, hogy Koczor János helyettes főkapitány tüstént *Rainer* József főkapitányhoz sietett, hogy garázdálkodó kedvenczéről jelentést tegyen.

Mig azonban Koczor a főkapitánynál járt, a hivatalos helyisége páratlan skandalum színhelye lett.

Tarpai detektiv ugyanis, mikor a tb. főkapitány kiment, odaugrott Táborszky szolga elé s dühösen kiáltotta:

— Ha elveszitem állásomat miattad, te kutya, megöllek!

Azután ocsmány szavakkal gyalázta főljelentőjét, majd végül rárohant s a megrémült embert ott a főkapitányi szobában *arczul* ütötte.

A visszaérkező tb. főkapitány elképedve értesült erről a merényletről s miután a dühöngő embert megfékeztette, írásbeli jelentést írt az esetről a főkapitányhoz, majd a szuterénbe kísértette *Tarpai*t, az azonban lármázva tiltakozott és azt kiáltotta:

— Nekem nem parancsol más, csak *Rainer* főkapitány! Ő elébe vigyenek!

Hanem a rendőrség még sem teljesítette a jeles detektiv kívánságát, mert a szuteréren fogságba vetette, hol is *Tarpai* anyira dühöngeni kezdett, hogy már épen meg akarták költözni, mikor kissé megcsöndesedett.

Ime, a dédelgetett remek detektiv-legények egyik példánya ilyen szép ünnepnapot szerzett a rendőrségnek. Voltaképen az már nem újság Szegeden, hogy a detektivek részegeskednek, korcsmahósködnek, hanem az, hogy fegyelmezetlenségük, garázdálkodásuk odáig menjen, hogy épen a hivatali szobában, a főkapitányi asztal előtt, a rendőrhatalom hivatalban a jogát kereső polgárt megtámadják, sértegetssék, fölpofozzák — az már oly példátlan deliktum, hogy róla csak a legélesebb hangon lehet beszélni.

MULATSÁGOK.

Vigalmi naptár:

Július 1. A Meteor kerékpárklub népnünpélya (Városliget). — Az aradi iparos-íjak önképző- és betegsegélyző-egyletének mükedvelői előadással egybekötött táncvigalma (Uj-Arad, Csalogovics). — Az aradi vas- és fém-munkások szakegyletének júliusa (Csálai erdő).

Július 7. A magyarvárosi tánczkedvelő ifjuság táncvigalma (Sarló-utca 3.)

Július 15. Az aradi dalegylet népnünpélya (Városliget.)

Július 22. Az aradi cigányzenészek egyrészenek júliusa (Csálai erdő.)

Augusztus 12. Az aradi kereskedők körének népnünpélya (Városliget.)

(=) A kisjenői kaszinó-bál. A tegnap lefolyt kisjenői ünnepélyek méltó záradéka volt az a bál, melyet a kisjenői kaszinó rendezett helyiségében. A bálon az első négyest huszonkét pár tánczolta. Jelen voltak:

Asszonyok: Bayer Györgyné, Boros Vidorné, Csiky Kálmánné, Fejér Józsefné, Gulácsi Lajosné, özv. Kabdebó Béláné, Juszt Gyuláné, Kocsán Jánosné, Kövér Andorné, Kotzó Jánosné, Kralovanszky Kálmánné, Madarász Gizelné, Paikert Henrikné, Prokopné, Rozvány Józsefné, Tiszti Lajosné, Új Jánosné, Vály Gizelné, Veiszkopf Adolfné, Vertán Eténné.

Leányok: Boros Dóra, Boros Janka, Baross nőv., Csukay Vilma, Csiky Irma, Csiky Alexandrina, Fejér Irma, Hanekker Irén, Juszt Elza, Kabdebó Jolán, Kabdebó Margit, Lukács Paikertné, Vertán Irén, Vidos Margit.

= Az iparos-íjak színelőadása és táncvigalma. Az aradi iparos-íjak önképző- és betegsegélyző-egylete július hó 1-én, vasárnap Csalogovits „Gleichenberg“ nyári mulatóhelyiségében, a betegsegély-alap javára, jótékonykodó táncvigalommal egybekötött mükedvelői előadást rendez, mely alkalommal színpadra kerül: „*Baross a műhelybe*“ 4 felvonásos színmű, melyet az iparos-íjak részére *Boánár* Gáspár irt. Beosztásdíj: az előadásra és tánczvigalomra, személyjegy 80 fillér. Előadás kezdete 8 órakor, táncz kezdete előadás végével. Kedvezőtlen idő esetén az előadás következő vasárnap tartatik meg. Felülfizetések köszönettel elfogadtatnak és hirtalpig nyugtáztatnak. A színpadra kerülő darab rendezője: Czöveg István, sugó: Szentjóbó László, a szereplő személyek a következők:

Önbölyi Mátyás, szíjgyártó — Kovács Sándor. Önbölyiné — Pfeiffer Ilonka k. a. Ilonka leányuk — Szentessy Ilonka k. a. Csepregi Dániel, öreg iparos — Imre Dániel. Menyus, iparos segéd — Kerekes Lajos. Endre, iparos inas, később segéd — Wohlman Antal. Albert iparos segéd — Schwel Gusztáv. Dálnoki Alfréd, fizetésnélküli másoló irtok — Rác Miklós. Hamvas János pénzügyi tanácsos — Imre Dániel. Ugyvéd — Kerekes Lajos. Végrehajtó — Bzura Viktor. Városi hajdu — Sipos György.

EGYESÜLETI ÉLET.

(*) Az aradi iparosok első betegsegélyző és temetkezési egylet elnöksége holnap, vasárnap d. u. 8 órakor saját házának hivatalos helyiségében rendes havi ülést tart.

(*) A Kossuth-asztaltársaság hétfőn július hó 2-án a Jópásztorhoz címzett vendéglőben gyűlést tart.

(*) Az Egyenlőség asztaltársaság holnap, vasárnap délután 6 órakor Aliman Tibor vendéglőjében ülést tart.

TANÜGY.

(-) Halász Ferencz ünneplése. Abból az alkalomból, hogy a király Halász Ferencz kir. tanfelügyelű osztálytanácsossá nevezte ki, szép ünnepséget rendezett ma a magyarországi állami tanítók országos egyesülete a fővárosi vigadó termében. Az ünnepségre nagy közönség jelent meg. Ott voltak: Zsilinszky Mihály államtitkár, Molnár Viktor miniszteri tanácsos, Popovics Vazul orsz. képviselő, a Thökölianum igazgatója, Ruschek Antal esperes plébános, Várady Károly, Tóth József, Halmágyi Ferencz, Groó Vilmos, Jankoviss György kir. tanfelügyelők, Lázárné-Kasztner Janka, az Erzsébet-nőiskola igazgatónője, Jakab Ödön, Gyulay Béla, Ribényi Antal plébános, Csike Győző kultuszminiszteri számvevőségi főigazgató, Kiss Áron, a Paedagogium igazgatója, Gopcsa László min. titkár stb.

Az ünnepélyt Kozma László az áll. tanítók országos egyesületének elnöke nyitotta meg, melegen üdvözölte a megjelenteket, s küldöttséget menesztett az ünnepeltért, a kit a terembe léptekor harsogó éljenzés fogadott.

Kozma László tartotta az ünnepi beszédet, melyben kiemelte Halász Ferencznek, a tanfelügyelőségi tollnokból lett osztálytanácsosnak elévülhetetlen érdemeit a magyar kulturpolitikában. Magyar nemzeti nevelés valláserkölcsi alapon, ez volt jelszava, és ehhez hű maradt tetteiben is.

Az éljenzéssel fogadott beszéd után a küldöttségek járultak az ünnepelt elé: Molnár József a délmagyarországi tanítók nevében üdvözölte Halász Ferenczét, s emlékkönyvet nyújtott át neki. Józsa Dániel a főváros környékének tanítósága nevében tartott szép beszédet.

Kedves mozzanata volt az ünnepnek, amikor Deltte Erna újpesti tanítónő, egy szép szöke fiatal leány, hatalmas rózsacsokrot nyújtott át az ünnepelt feleségének, formás kis beszéd kíséretében.

Újpesti Községi képviselőtestülete üdvözlését Zsoldos János tolmácsolta. Azután sorban az egyesületek: Lakics Vendel (tanítók orsz. bizottsága), Péterfy Sándor (Eötvös-alap), Schön József (Népnevelők budapesti egyesülete) Pfeiffer Ignác (orsz. izr. tanítóegylet), Peres Sándor (Kisdednevelők orsz. egyesülete), Sárkány Gábor (Borsod-Abaúj-Egyházi tanítóegylet), Goztonyi József (Pestvármegyei tanítóegylet), Takács László (Ungvármegyei tanítóegylet), Matyi János (Ugocsa vármegyei tanítóegylet), Kropácsy István (Nyitra megyei egylet), Rebesinszky József (Csongrád megye), Bolla János (hatvani polg. iskola) stb.

Halász Ferencz meghatóttan köszönte meg az ovációkat, mire felolvasták az üdvözlő táviratokat. Az ünnepség a Himnusz eléneklésével ért véget.

(-) Az aradvidéki tanítóegylet igazgatóválasztmánya tegnap havi ülést tartott, melynek kiváló tárgyát képezte a népünneplés számadása. Nagy örömmel konstataulta a választmány, hogy 2200 korona tisztajövedelem fordítható egy alapítványra az Eötvös-alapnál. Ehhez hozzácsatoltatik vagy 500 korona, melyet az egyesület már régóta e célra kezel. A 4000 koronából még hiányzó összeg pedig az aradvidéki tanítóegylet pénztárából kölcsön vételik. Az igazgatóválasztmány jegyzőkönyvében örököltette meg a közreműködők iránti hálás köszönetét. A f. évi rendes közgyűlést szeptember hó 8. és 9-ik napjain tartja meg az egyesület. Sófalvi György elnök és Elias Jakab, Fülöp Endre, Maurer Mihály, Rákosi Flóris, Vizer Ottó tagokból álló előkészítő-bizottság feladata e közgyűlést a tagokra és az azon megjelenő közönségre élvezetessé, tanulságossá tenni. Végül Cziráky Márton titkár jelentette, hogy Madai Béla kilépett az egyesület kötelékéből, mert áthelyeztetett Torontál-Bresztovácra.

KÖZGAZDASÁG ES KÖZLEKEDES.

Budapesti áru és értéktőzsde.

- Az Aradi Közlöny távirati tudósítása. -

Budapest, június 30.

Déltőzsde. Buzakinálát kielégítő, vételkédv korlátolt. Lanyha irányzat mellett 10,000 métermázsa került forgalomba, 15-20 fillérig olcsóbb árakon. Egyéb gabonamű forgalom nélkül. Időjárás szép.

Zárul 12 órakor:

Table with 2 columns: Item name and price range. Items include Buza októberre, Rozs októberre, Zab októberre, Tengeri júliusra, Tengeri 1901. májusra, Repce augusztusra.

Zárul 4 órakor:

Table with 2 columns: Item name and price range. Items include Buza októberre, Rozs októberre, Zab októberre, Tengeri júliusra, Tengeri 1901. májusra, Repce augusztusra.

Zárul 4 órakor:

Table with 2 columns: Item name and price. Items include Osztrák hitelrészvény, Magyar hitelrészvény, Lezámitóbank részvény, Rima-lőranyi vasmű részvény, Osztrák-magyar államvasúti részvény, Közzúti vasút, Városl. villamos vasút részvény.

S z e s z ü z l e t

- Junius 30. -

Mai jegyzéselnk: Készárú nagyban nyers szesz 115 korona, kicsinyben 117 korona, finomított szesz nagyban: 118 korona, kicsinyben 120 korona hordó nélkül per 100 liter % beleértve 70 korona fogyasztást adót. Száritott moslék 11 korona métermázsanként.

Budapest-kőbányai sertéskeresk. csarnok.

- Junius 30. -

Magyar elsőrendű: Öreg nehéz páronként 400 kilogrammon felül sulyban 90.-92.- fillig. Öreg közép páronként 300-400 kilogramm sulyban 80.-82.- fillig. Fialat nehéz páronként 320 kilogrammon felül sulyban 95.-97.- fillig. Fialat közép páronként 251-320 kilogramm sulyban 95.-96.- fillig. Fialat könnyű páronként 250 kilogrammig terjedő sulyban 94.-96.- fillig. Magyar szedett: Nehéz páronként 280 kilogrammon felül sulyban 90.-92.- fillig. Közép páronként 240-280 kilogrammon felül sulyban 85.-87.- fillig. Könnyű páronként 240 kilogrammig terjedő sulyban 80.-82.- fillig.

Romániai: Nehéz páronként 320 kilogrammon felül sulyban 90.-92.- fillig. Közép páronként 250-320 kilogrammon felül sulyban 85.-87.- fillig. Könnyű páronként 250 kilogrammig terjedő sulyban 80.-82.- fillig. Romániai eredeti (Stachl) Nehéz páronként 240 kilogrammon felül sulyban 85.-87.- fillig. Könnyű páronként 240 kilogrammig terjedő sulyban 80.-82.- fillig.

Szerbiai: Nehéz páronként 280 kilogrammon felül sulyban 85.-87.- fillig. Közép páronként 240 kilogrammig terjedő sulyban 80.-82.- fillig.

Megjegyzés: A fent jegyzett árak suly szerint és pedig a szokászerű levonások mellett, egy kilogramm sulyra fillérekben értendők. Szokászerűleg a hizott sertések teljes (brutto) sulyából az életre páronként 45 kilogramm vonandó le. A sertések vételárából a vevő javára 4% vonandó le. A sertések osztályozásánál azok teljes (élő) sulya vételik irányadóknak.

Sertiéletszám: Junius hó 25-én volt készlet 44036 darab, junius hó 26-án félhajtattott 560 darab, junius hó 26-án elszállítottott 520 darab, junius hó 27-én maradt készletben 44076 darab. Uzlet: Valtozatlan.

Hivatalos árfolyamok

a budapesti áru és értéktőzsdén.

Budapest, 1900. június 30.

Table with 2 columns: Item name and price. Items include Magyar aranyjárdék 4%, Magyar koronajárdék 4%, Magyar arany 4%, Magyar ezüst 4%, Magyar keleti vasút, Magyar földtehermentesítési kötvény, Magyar italmegváltási kötvény, Horvát-szlavon földtehermentesítési kötvény, Magyar nyereségsorsjegy kölcsön, Tiszaszabályozási és szegedi kölcsön, Osztrák papírbárdék, Osztrák járdék ezüst, Osztrák járdék arany, Koronajárdék, 1860-iki Államsorsjegyek, Osztrák-magyar bankrészvény, Magyar hitelbank részvény, Osztrák hitelintézet részvény, Osztrák-magyar államvasút, 20 frankos arany (Napoleonkor), Nemet birodalmi marka, London, Paris.

KÜLÖNFÉLÉK.

□ Oszintén.

Vőlegény: Kis sógor, feleségül veszem nénedet. Sajnálod?

Pista: Dehogy sajnálom; csak magam sajnálom.

□ Kisfaludy Sándor házassága.

A rod-prém-egyházmegyei levéltár érdeke: agót-öriz a Himfy-dalok költőjének. Kisfaludy fuj dornak Szegedy Rozával kötött házasságok, Az irodai napló 1800. évi május 5-iki felirázéséből megtudjuk, hogy a költőnek kevérad előbb a zalamegyei Gógánfán kötött házassága a házasulandók vérokonsága miatt érvénytelen volt. A házasság érvénytelenségére a n le-asszony rokona, Szegedy János felső-örsi a nek post figyelmeztette őket. Erre az egyházi-egyei hatósá hoz folyamodtak felmentésért. A szükséges felmentést az egyházmegyei hatóság május 6-án adta meg és egyuttal felhatalmazta Szegedy Jánost, hogy a házasságot az ő jelenlétében köthessék meg. Bizonyára titokban akarták tartani a házasság érvénytelenségét, azért akarták frigyüket másodszor nem saját plébánosuk, hanem rokonuk előtt megkötöni.

□ Derék gyerek.

Papa, mama és Pistike benytnek egy korcs-mába. A papa rendel:

- Két pohár sört!

Pistike résztvevő hangon kérdi:

- Hát az édes mama nem kap?

IDEGENEK ARADON.

- Junius 30. -

Fehér Kereszt szálloda. Brunner Gyula b... kos Budapest. - Glück Pál utazó Bécs. - M... Károly utazó Budapest. - Seidner Rezső keresk... Berzova. - Beck Herman kereskedő és neje B... - Atzél Jenő utazó Budapest. - Maurer R... utazó Bécs.

Colerius Emil ezredes Temesvár. - Siemer Ist... főhadnagy Temesvár. - Wilhelm Armin utazó Ep... - Artwalder József kapitány Temesvár. - József kereskedő Pinkaföld. - Fleischman S... Budapest. - Orenstein Simon utazó Berlin.

Vass szálloda. Herskovits Ignác keresk... Zam. - Rosner Samu utazó Budapest. - Ar... Henrik utazó Budapest. - Hay S. utazó Budaf... - Dr. Stadler ügyvéd Budapest. - Strasser... jos birtokos Gurahoncz. - Deutsch Samu utazó... Budapest. - Véber N. utazó Pozsony. - Rein... Rezsus utazó Bécs. - Singer Bernát utazó B... pest. - Brucker József utazó Budapest.

Központi szálloda. ... Oszkár képvis... Budapest. - Dr. Petko Lázárné és leányai Di... - Fülöp Sámuel kereskedő Budapest. - Bal... Elemér igazgató Budapest. - Martinecz Cz... igazgató M.-Hegyes. - Kohn Ferencs keresk... M.-Illye. - Fodor Sándor kárbeeslő Budapest. Vil... Gyárfás Lajos gyáros N.-Beeskerek. - Gross... mos utazó Brassó. - Grunhut Géza utazó N... sán. - Lunovics József földbirtokos Makó.

Vasuti közlekedés.

(Érvényes 1900. évi május hó 1-től)

Table with 2 columns: ARADRÓL and ARADRA. Sub-headers include Budapest felé indul and Budapest felé érkezik. Items include Nagyváradra reggel, Gyorsvonat reggel, Személyvonat d. e., Személyvonat d. u., Gyorsvonat délután, Személyvonat este, Erdély felé, Erdély felől, Temesvár felé, Temesvár felől, Szeged felé, Szeged felől, Bród felé, Bród felől.

már július 10., 11. és 12-én.
nyeremény **80,000** korona.

OSZTÁLY-SORSJÁTEK

III. osztályának húzása má
us 10., 11. és 12-én.

5000 nyeremény!!
er korona értékben.

III. osztályú vételsorsjegyek árai:

- 3. osztályú sorsjegy 64 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 32 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 16 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 8 kor. — fil.

III. osztályra az alant jegyzett számokat:

75	4252	34631	20081
ben	8/8.	8/8.	4/4.
66	22589	91771	25799
ban	4/4.	8/8.	4/4.
99	36051	55808	4274
4.	8/8.	4/4.	8/8.
69	27131	53974	41543
8.	4/4.	8/8.	4/4.
43	34645	65124	11970
4.	8/8.	8/8.	4/4.
65	27148	92648	36061
8.	4/4.	8/8.	8/8.
98	65119	41546	93665
4.	8/8.	4/4.	8/8.
96	99367	36070	98512
8.	4/4.	8/8.	4/4.

zható darabokból negyed és nyolczad
sorsjegyek egyenként kaphatók.

armadik osztályra való megújítás minden
önbeni elvesztésének terhe alatt

III. évi július hó 8-ka előtt

eszközleendő

megújítási árak a harmadik osztályra:

- 3. osztályú sorsjegy 32 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 16 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 8 kor. — fil.
- 3. osztályú sorsjegy 4 kor. — fil.

odik osztály főnyereménye leg-
kedvezőbb esetben:

80,000 KORONA.

WALLFISCH ARMIN

és váltó-üzlete Aradon.

kir. szab. osztálysorsjáték főelárusító helye.

ALAPITTATOTT 1875. ÉVBEN.

megrendelések pontosan eszközöltetnek.

Megyei és városi telefon: 129-ik szám.

főnyeremény **80,000** korona.

zás már július 10., 11. és 12-én.

NAPIREND.

Július 1. Vasárnap. Róm. kath. naptár: Jézus vére. —
Görög-keleti naptár: Jézus vére. — Görög-keleti naptár (ju-
lius): Leoncz. — A nap két 3 óra 51 perczkor, nyug-
3 óra 43 perczkor. — A hold két 8 óra 35 perczkor,
9 óra 45 perczkor.

Július 2. Hétfő. Róm. kath. naptár: Sárlos boldogasz-
ny. — Protestáns naptár: Sárlos boldogasszony. — Gö-
keleti naptár (július 19.): Judás apostol. — A nap
7 óra 52 perczkor, nyugszik 7 óra 43 perczkor. — A
hold 9 óra 49 perczkor, nyugszik 10 óra 6 perczkor.

Időjárás. Légnyomás reggel 7 órakor 760.1 millimé-
ter. délután 2 órakor 759.4 milliméter. — Hőmérsék reg-
gel 7 órakor $C^{\circ} + 16.6$, délután 2 órakor $C^{\circ} + 22.7$. —
Szél iránya és ereje reggel 7 órakor N. 1. délután 2 óra-
kor EN. 3. — Felhőzet reggel 7 órakor borult, délután 2
órákor félderült. Csapadék az utóbbi 24 órában 17 mm.

Időjárás. A központi meteorologiai intézetnek Arad-
ra küldött táviratai szerint a mai napra a következő idő-
járás várható: Meleg, délen csapadék, zivatarok.

Szabadságharozl emléktárgyak országos muzeuma (szin-
ház-épület, 1-ső emelet) nyitva van mindennap délelőtt 8
óráig délután 6 óráig. Belépti-díj: Hétköznapokon 40 fill-
lér, vasárnap 20 fillér.

Kölcsey-könyvtár. Nyitva van hétfőn délután 4—5,
pénteken délután 4—5 és szombaton délelőtt 11—12 óráig.
Helyiség: Ereklje-muzeum helyisége melletti ülésterem.

Július 3. Az arad-békési ág. ev. egyházmegye köz-
gyűlése (Mezőberény.)

Július 6. Az aradi kereskedelmi- és iparkamara tel-
jes ülése délután 5 órakor.

Július 14. Az arad-hegyvidéki turista-egyesület kirán-
dulása a gainai csúcsra. — Körállatorvosválasztás Cser-
món

Aradi nyári szinkör.

Vasárnap, 1900. évi július hó 1-én:

Délután 3 $\frac{1}{2}$ órakor, fél árákkal:

ARIEL és LOUBÉ

akrobata-műbiciklisták világhírű mutatványai.

EZT MEGELŐZI:

Az ingyenélők.

Eredeti népszimű 3 felvonásban. Irta: Vidor Pál. Zenéjét
szerzették: Srentirmai Elemér és Serli Lajos.

SZEMÉLYEK:

Boros József	Mezei Péter.	Fürge Döméné	Kalocsa R.
Mari, neje	Tolnainé.	Fürge Jani	Erczkövy K.
Lujza, leánya	Harmath J.	Kis Sári	Felhő Rózi.
Weiner	László Gy.	Kovács	Hegyessi Gy.
Balogh István	Palágyi L.	Warm	Nyilassy M.
Bódi Ferencz	Gáthi K.	Varga	Czakó V.
Gangos Eszter	Angyal Ilka.	Pinczér	Sólyom L.

Kezdete 3 és fél órakor.

Este 8 órakor, rendes arakkal:

ALEXANDRO SCURI

pályadíjjakkal kitüntetett mesterkereköző, czéllövő és pis-
tonművész fellepte.

EZT MEGELŐZI:

A görög rabszolga.

Nagy operette 3 felvonásban. Irta: Owen Hall. Fordította:
Makai Emil és Pásztor Árpád. Zenéjét szerzette: Sydney.

SZEMÉLYEK:

Antonia	Kőrösi G.	Licinia	Turi M.
Iris	Felhő Rózi.	Silvius	Gáthy K.
Marcus	Fenyéri Mór.	Manlius	Hajnal D.
Aspasia	Reuel Szabó.		
Archias	Boda F.	Melanopis	Tolnainé.
Diomed	Erczkövy K.	Constans	Acs Mihály.

Kezdete 3 órakor.

NYILTTÉR.*

Nyilatkozat.

Az Aradi Közlöny folyó évi 149. számában
megjelent s reám vonatkozó nyilatkozatra csak
annyit válaszlok *Auspitz Márton* és társai
uraknak, hogy leleplezésemet nemcsak hogy
rectifikálni nem vagyok hajlandó, hanem azt
mint megtörtént s igaz tényeket tartalmazót
fenntartom.

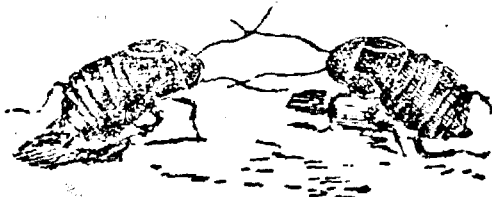
Különben a „Gépirók Lapja“ is, rövid léte
alatt elég szép hírnévként örvend s így párhu-
zamat vonni teljesen felesleges.

Bűnfenyítő feljelentésemet csalás és szé-
delgésért én tettem meg, s ezért e téren, ne-
vezett urakkal többé polemiaiba nem bocsát-
kozom.

Arad-Szent-Márton, 1900. június hó 29-én.

Bernáth Izsó.

* Az ezen rovat alatt közlőtekért nem vállal fele-
lőséget a szerk



Pusztuljanak a muszkák!

svábok, poloskák, bolhák, legyek, szunyogok,
stb., mert mindnyájan legnagyobb házi el-
lenségünket képezik.

Ajánljuk fenti férgek biztos kiirtására
csalhatatlan hatása

dalmáciai

rovarpörainkat.

(jobb mint bármi másféle.)

melyeket 30, 50, 80, filléres és 1 korona
50 filléres eredeti, s zárszallagokkal ellá-
tott dobozokban árusítunk.

VOJTEK és WEISZ

gyógyáru és illatszerüzlete Aradon.

A legbiztosabb hatású **molypuszt**
is nálunk kapható.

ROHITSCH SAUERBRUNN GYÓGYFÜRDŐ.

Prospectusokkal szolgál az igazgatóság
Déli vasútállomás: Pöflschach.
GYÖNYÖRŰ NYARI
TARTOZKODÁSI HELY.

239

Értesítés.

Tisztelettel ajánlom a nagyérdemű köz-
önség és t. vendégeim szives figyelmébe

MÜTERMEMBEN

a legnagyobb gonddal és izléssel készülő

különféle fényképeimet

mint legkedvesebb alkalmi ajándékot, u. m.
platin, brom, brom-platin, albumin, matt-
és fényes cellodin stb. papírokon kis kép-
től egész életnagyságig. Olaj, aquarell- és
pastell-festményeimet.

Utólérhetlen művészies nagyításokat és
a kedvességéről elősmert gyermek pillanat-
fölvételeimet stb.

Uzletáthelyezés miatt mélyen leszálli-
tott árak:

1 életnagyságú nagyított mellkép **30** korona,
6 darab mignon-fénykép **4** korona,
6 darab vizit-fénykép **6** korona,

minden más nagyságnál az eddiginél sok-
kal előnyösebb árak.

Szives megrendeléseket mielőbb kérek.

Tisztelettel:

KLAPOK ALAJOS,
fényképész. Templom-utca, Minorita-
palota. Bejárat a m. kir. posta mellett.

CSARNOK.

Hárem.

Írta: Krudy Gyula.

(Vége.)

A háremet nem pótolja nekünk semmi, rideg északiaknak. Se tudomány, se civilizáció, se művészet... Aztán még a művészet náluk nagyobb és igazibb. Minket a paradicsomból kirekesztettek, a hol a próféta él három ezer háromezer feleségével. És mindig is haragszom, amikor a szegény szultán, Addul Hamid e néven a második arczképét képes lapokban látom. Fonnyatag, szomorú és busz emberke ő, akinek méla tekintetében egyformán látom a norvég szomorúságot és a kelet fatalizmusát. O, szegény, nem elég civilizált ember ahhoz, hogy élni tudjon kellemesen. A palota keskeny folyosóin régi és nagy szultánok árnyaival találkozik utalán, akik hadverő cselekedeteitket emlegetik neki és időről beszélnek, a mikor a félhold egy világbirodalom felett ragyogott; a divánban pénzsóvár pasák és hóbortos miniszterek ülnek, a kik részben lopni akarnak, részben csalni, de mindenképen reformokat ohajtanak és folyvást politikai bajokról beszélnek. Majd jön a francia nagykövet és névjegyét leadja, ami jót nem jelent; majd jön az angol nagykövet és névjegyét leadja: már baj van... Egy keserű és vékony szakálu ember a kisázsiai vasutakról szeretne vele beszélni és folyton pénzügyi manőverekről suttog... III. Allah, annyi a baj, mintha nem is török szultán volna az ember, hanem valami északi király! III. Alah, a keserű, és vékonyszakálu pénzügyminiszter, — aki Párisban járta a Sorbonne-t — a feleségeihez sem engedi jutni az ember. Az a nagyszakálu pasa pedig minden áron estveli tanácsra ohajtaná gyűjteni a divánt, mert az örményeket üldözik... Stambul alatt kerengő dervisek ámitják varázslataikkal a népet — és Mekka felől jönnek különféle lázító mondások kíséretében — hogy a szerrailban francia bort isznak és a padisah elcsapni készül feleségeit, mert egy asszonnyal akar élni. Szegény szultán! Még ahhoz az egyhez sem juthatna a miniszterei miatt.

Mondom, mindig haragszom, ha dicsőségesen uralkodik. II. Abdul Hamid arczképét a képes lapokban meglátom. Ez a szegény ember nem oda való, ahol van. Kócsagtollas turbánját ha a legutolsó albán bostandsi fejébe nyomná, aki az Aranyszarv felett az ágyut őrzí, a bostandsi bizonyára sajátkezűleg verne a miniszterek talpára annyit, amitől azok elfutnának; de mielőtt elfutnának, a fülliket levágná és orrukat behasítaná és eleresztvén őket Stambul utczáin, megparancsolná nekik, hirdessék így jár minpenki, a ki a padisah-t

háborgatni merészeli... A szerrail kapuin pedig bezárná a derék bostandsi és övéből előkeresné azt a kis aranykulcsot, a mit a mostani szegény szultán már három év óta nem használt, a mióta az államügyekkel olyan nagyon gyöttrik őt. És az a kis aranykulcs a bostandsi előtt felnyitná az ajtót, amely kelet tündérkertjébe vezet.

Szegény északiak mi, ha háremről hallunk, iskolai könyveink feljegyzései jutnak eszünkbe: nargyli, szönyeg és huross muzsika. A rejtelmek zárva vannak előttünk. Ugyan hányat ismerünk mi a keleti asszonyok játékaik közül, s melyikünk mondhatná el magáról, hogy a hajnalpirkadást a háremben leste meg?

Aki beszélhetne, annak leütötték a fejét, mielőtt megvirradt vagy vékony zsineggel belefotották a szót a gyorskezü eunuchok... Mert voltak vakmerő északiak. A hetvenes években Botond vezér egy unokájáról hallottunk, aki mint kereskedelmi utazó ostromolta meg a kaput. Az ifju, aki selyemruhában utazott, többé soha sem küldött referenciákat főnökének azon nap után, amelyiken a kapun bejutott. Azóta tán rég a Boszporus fenekén álmodik könnyelmű fiatalságból, avagy mint mogorva eunuch öröklik a fedett folyosókon. Egy szöke norvég is megmászta a bevehetetlennek ismert várfalakat, ám Hedda isten-asszony ölébe tért meg ő is hosszú fűrtű fejével. Azonkívül egy hazug és henczegő hidalgóról is megemlékezik a krónika, ami előttem fekszik.

A hidalgó is megtért büszke őseihez. Ok elmentek mind, vissza senki sem jött. A keleti szfinx titokzatosan és némán áll a huszadik század villamos reflektorjai fényében. A kapuk be vannak zárva és a félhomályos folyosókról káprázó fülünk lágy éneket hall, avagy fehérruhás keressu nőket lát lázas tekintetünk az üres terraszokon, akik tenor, mozdulatlan arczczal és vágyó pillantással megrengnek észak felé: a nyitott terrászt virágok borítják, alatta a tenger mormog sötétkéken; a melyik tengerbe haragos és nagy padisah-k idejében bekötött zsákok tompa zuhanással merültek el és csak halk elfojtott sikoltás jelezte, hogy a zsák drága terhet rejtett. A fehér, mozdulatlan arczu leányok észak felé merengve, vajjon érzik-e végzetük, tudják-e, hogy van másik világ, ahol a nőket megcsókolják és úgy szeretik?

Álmodnak-e ifjakról, akiknek forró volna ölelésük és szavuk lágy, mint a fülemile éneke? — A hold magamra kalandozik az Aranyszarv felett, tavol sötét anatóliai hegyek kéklenek, a hárem lakói a nyitott terraszokon mulatnak fűszeres nyári éjben. A rabnők hu-

ros muzsikákat pengetnek a sarkokban, a fuvola oly édesen szól, mint a madárénekek és egy éleshangu sip magas trillái zengenek a mécsesek alatt. A leányok karéjban lejtnek a holdfényben és ha igaz, hogy egy ember ül a holdban, akkor gyönyörűséges látványa lehet. Éjjel is elmulik és a szultán nem jö... A padisah nem szereti tán a leányokat, a padisah beteg tán, a padisah meghalt tán? Itt senki sem tudja azt. A padisah a divánban ül és fájdalmas szomorúsággal hallgatja egy keserű, vékonyszakálu török panaszaikat, mert a padisah vonakodik a belga pénzemberektől, akik pedig pompás vasutat építenek és a keserű vékonyszakálu török is jól járna velük. A padisah káromkodik... Ah, mindjárt szétzavarja a társaságot: — Vigyerd magával mindenki annyi aranyat, a mennyi tehisz, csak hagyjanak neki békét, — és a háremben nem sokáig zeng oly epekedve a fuvola. Itt padisah megdörzsöli szemét. Papirost és... vesz elő és számolni kezd a keserű lemadásai nyomán. Övéiből pedig az a helyett Bright logarithmus-táblázatát... A fuvola hiába szól ez éjjel, és saj si is még sokáig fog örködni az Aradi lett, a míg rákerül a sor.

Behunyom a szemem: látni bennetek kelet virágai. A legszel vagytok, a legszomorubb nők ti vagytok. Mi, szegény északi férfiak, szégyenlélkesülünk a primadonna-szépségeké a merre a nap felkel, bezárt kapuk nek a tündérek. A művészet sohasem jés nélkülük, férfi sohasem boldog nélkül. Az ezeregyéjszakából mint bő tenger árad felénk a keleti asszony hatalmas szépsége. És nem fogjuk őket soha, hacsak eunuchokká nem leszünk naretek mozdulatlanul fehérlenek a nkelet felé és a fődött folyosókról k... a tenger felett kőszáló szélben. A nyője után sóvárog. A nagyszakálu vált idegzetű törökök pedig övükbe a kulcsokat. Szelid napkeleti virágok a nak a zárt ajtó mögött, a selymes biai nőstény párduczok megrokkantak. Ó-Assyria, titokzatos India és bűbajos kaczérkodó leányait hiába látod arany reiken a pálmaligetekbe kocsizni, czáin sütkérező szegény északi ifju, utalovacsák gyorsan galoppoznak és teifüli szerezcsenek és utalatos eunuchdongással száguldanak a kocsik után. Hűde, magános éjjeleimen sokat álmodom a hárem felől és két asszonyt látok üszönyegen, hallgatagon, némán; lezármögött van az ezeregyéjszaka.

ARADI TELEFON 355.

Hoffmann Sándor

divatáruháza ARAD, színház-épület. Szabadság-tér sarkán.

Elismert olcsó bevásárlási forrás.

Prágai jó minőségű női
glacébőr keztyük
minden színben
párja csak 75 kr.
Szallag övek
legnagyobb válaasztékban
38 kr. darabja.

Legizlésesebb
női ingblousok
már 1.10-től feljebb
óriási nagy válaasztékban
vannak, kötények,
gyermekruhák olcsó
árban.

Harisnyák
gyermeknek 20 krtól feljebb.
Női
amerikai 3 pár 1 frt.
Férfi 3 pár csak 85 kr.
Alkalmi véte tiszta
selyem napernyők,
1 frt 50 kr. darabja.

Egy ügyes kereskedő segéd, ki a román nyelvet is érti, alkalmazást nyer.

VASASFÜRDŐ

TENKE

(Biharmegyében), vasuti állomás.

Élvteljesítést díjtalanul ad a fürdő igazgatósága.

≡ A brassói portland-cement-gyár ≡

ajánlja legkitünőbb

Portland-cementjét,

felelősség mellett, folyton egyenlő és teljesen megbizható minőségben, bármely vasuti állomáshoz szállítva, a

legolcsóbb árban. 1829

Aradon kapható: KARÁTSONYI ANTAL urnál.

Alapított 1840.

Alapított 1840.

Rosenblüh H. és Társa

Arad, Szabadságtér és Forray-utca sarkán.

Nagy nyári occassió július 1-től augusztus végéig.

Nyári kelmék, crettonok, zephirek, delain, battisztok, pique jóval leszállított áron.

Különösen figyelmébe ajánljuk a nagyérdemű közönségnek, hogy minden **péntek délután**

az összes árukból fennmaradt maradékok asztalokra, megtekintésre alkalmasan elhelyezve **félárban** lesznek elárusítva.

Nagy választékban vannak Doubl angol plaidek,

a melyekből egy most divatos galier serpentin fagon már 10 frttól kezdve kapható.

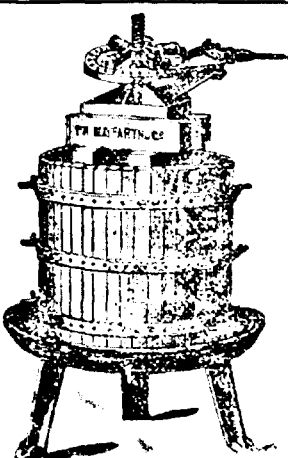
Gyümölcs és szőlő sajtók,

erősen ható kettős emeltyű szerkezettel és nyomóerő szabályzóval.

munka képesség 20% nagyobb mint bármely más sajtónál.

Szőlő és gyümölcs zúzó és bogyó morzsolók.

teljesen felszerelt szüretelő készülékek.



Szőlő és gyümölcs őrlők, Aszaló készülékek gyümölcs szüretelésre, gyümölcs-vágó és hámozó gépek, legújabb szerkezetű szabad. önműködő „Syphonia” gyümölcs és szőlővessző permetezők, gyártatnak és szállítatnak jótállás mellett a legjobb kivitelben

W. W. FARTH PH. és TÁRSA

cs. kir. kir. szabad. gazdasági gépgyárak, vasöntőde és gózhámor.

BÉCS, II. Tabörstrasse 71. 2009

Érdemintézet 400 arany, ezüst és bronzéremmel.

„Az ország mezőgazdasági egyesület nagy aranyérme 1899. Szegeden.”

Árjegyzékek ingyen és bérmentve. Képviselek és viziontárusítók felvételnek.

A női szépség emelésére, tökéletesítésére s fenntartására a legkitünőbb, teljesen ártalmatlan, vegyíztiszta és zsírmentes készítmény a

Margit-Créme.

Rövid idő alatt szüntet szepelést, májfoltot, pattanást, bőrtakát (mitesser) és minden más bőrbajt. Kisimítja a ráncokat és himlőhelyeket, meg koros egyéneknek is üdöbájja, arczszínt kölcsönöz.

Hamisításoktól óvakodjunk. Vannak értéktelen utánzatok és hamisítások, melyek a lehetőségig hasonló alakban, kiállításban és árban kerülnek forgalomba, sőt a használati utasítás és hirdetési szöveg is az enyémnek másolata. Az ilyen utánzatoktól tessék óvakodni és csakis oly készítményeket elfogadni, melyek czimeres védjeggyel vannak lezárva. — Készítményeim a nméltóság m. kir. kereskedelmi miniszterium által 4960. sz., valamint az osztrák kereskedelmi miniszterium által 41.104. sz. védjeggyel láttattak el. Legkiválóbb orvosi tekintélyek által ajánlatnak. Felelőseget csakis az én általam forgalomba hozott készítményekért vállalom.

A Margit Crème, miként az országos m. kir. chemiai intézet és központi vegykezérelti állomás vizsgálatai bizonyították, higgyant, ólmot nem tartalmaz, tehát egy teljesen ártalmatlan vegykészítmény. — Ára 50 kr., nagy 1 frt. szappas 35 kr., puder 60 kr., arczvíz 50 kr., fogszappas 50 krajczár.

Üres tégelyak vissza nem vétetnek, nem meg nem töltetnek.

Gutori Földes Kelemen

gyógyszertára és vegyészeti laboratoriuma Aradon.

Hamisításoktól óvakodjunk, csakis törvényes védjeggyel ellátott dobozok valók.

Kapható minden gyógyszertárban és illatazerkereskedésben.

Chronométer és mű-óras.

Egry L. és Társa

chronométer és mű-óras. Látszerész (Optiker.)

ARAD, Szabadság-tér 19. szám.

(Rosenblüh H. és Társa divatáru-üzlet mellett.)

Mindennemű órák. — Látszerészeti (opticker) cikkek.

Dusan berendezett

schweiczi zsebóra-raktár

arany, ezüst, ezüst-tula, nickel és aczél órákban. Különlegességek: chronométer, chronográf, negyed- és perc-ütő és ébresztő (vecker) zsebórák, hordozható éjjeli-óri ellenőr (Wächter) órák.

A legújabb mintázatu falli-, inga- és álló-órák (egy évben egyszeri felhuzattal), ugyszintén mindennemű disz, utazó irodai és ébresztő órák. Valamint torony, kastély laktanya, gyárak és telepek központi óráknak berendezését és azoknak javítását jótállással eszközöljük. — Tervek és költségvetések kívánatra bérmentesen.

Nálunk beszerzett, avagy javított órákért 3 évi jótállással kezeskedünk!?!

* EGRY L. és TÁRSA. *

Orresiptetők

arany, ezüst, doublé, aluminium, teknősbéka, nickel, száru, kaucsuk foglalattal, valamint a legújabb rendszerű foglalattal küli orcsiptetők. Ugyszintén szemüvegek (pápaszem), monokli, teknősbéka lórdnyetkek, minden minőségbeni nagy raktár, barométer, higrométer, ternométer mind formában és minőségben. Rendkívüli pontosságú orvosi hőmérők fürdőhőmérő, sűrűségmérő, tej, ecet, lug, fagyalt és minden más folyadékok mérője.

Hitelesített szeszmérők, bor, must, pálinka-mérők, stb.

Javításokat pontosan eszközölünk, meglepő olcsó árak mellett.

EGRY L. és TÁRSA

chronométer és mű-óras Látszerész (Optiker.)

Arad, Szabadság-tér 19. szám. — (Rosenblüh H. és társa divatáru-üzlete mellett.)

Látszerész (optikus.)

anulók

neti fizetéssel

elvértetnek

az

aradi nyomda részvénytársaság

könyvnyomdájában

és

könyvkötészetében.

Megyei és városi telefon 355.

Megyei és városi telefon 355.

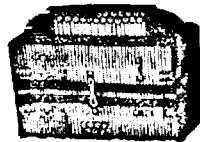
Nagy hangszer gyári raktár megnyitás!

Van szerencsém Aradváros és vidéke nagyérdemű zenekedvelő közönségének szíves tudomására adni, hogy

JULIUS STERN (Bleistadt)

cschországi nagy hangszer-gyár képviselőségét és gyári raktárát átvettem.

álmodom
ni sárga-
ajkaik

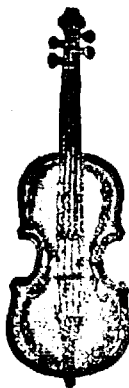


Raktáromon találhatók hegedűk, ugmint tanuló és metszett, továbbá mester-hegedűk, Straduarus, Amati, Maggini, Steiner, Hopf-utánzatok, öreg kijátszott hegedűk nagy választékban,

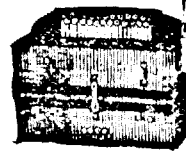
továbbá violák, brácsok, csellók, nagybőgő, fuvola, klarinét, ugmint

mindennemű hangszer-alkatrészek,

hurok és hegedütokok.



Nagy választék harmonikák és czipiterákban.



Bátorkodom az igen tisztelt közönség figyelmét felhívni, hogy az árut szabott gyári áron adom el.

A fentnevezett gyár eddig csak Páris, London, Budapest, Bécs, Cairo, Varsó, Genua, Konstantinápoly, Athén és Prágában képviseltette magát.

E fentnevezett cég kitünő minőségű és elismert legjobb gyártmányú hangszerei az egész continensen általános kedveltségnek és mindenhol nagy kelendőségnek örvendenek, ha még megjegyzem, hogy olcsó árak számítása által azon kellemes helyzetben vagyok, a n. é. közönségnek azok vételével a legmesszebb menő igényeket is kielégítem, kérem vállalatomat nagybecsű partfogásával és támogatásával kitüntetni. — Kitünő tisztelt.

Streicher J.,

ARADON, Tököly-tér 1. szám. — (Katalin-fürdő épület.)

